

brother®

NEDERLANDS

TZ
TAPE

P-touch

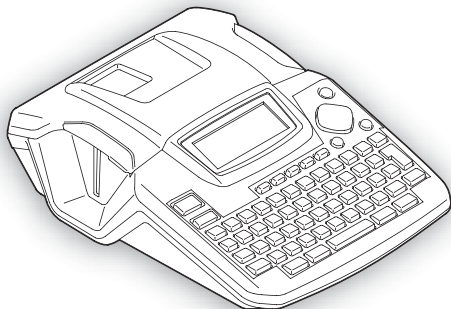
2100

Snelindex
P. 23

HANDLEIDING

Leest u en maakt u zich bekend met de inhoud van deze gebruikshandleiding voordat u P-touch in gebruik neemt.

Bewaar dit boekje op een handige plaats voor latere naslag.



- 1 VOORDAT U P-TOUCH IN GEBRUIK NEEMT
- 2 AAN DE SLAG
- 3 EEN LABEL BEWERKEN
- 4 AFDRUKKEN VAN LABELS
- 5 HET BESTANDSGEHEUGEN GEBRUIKEN
- 6 UW P-TOUCH ONDERHOUDEN
- 7 PROBLEMEN OPLOSSEN
- 8 APPENDIX
- 9 TREFWOORDENLIJST

Conformiteitsverklaring

Wij BROTHER INDUSTRIES, LTD.
 15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,
 Nagoya 467-8561, Japan

verklaren hierbij dat het PT-2100 etikettensysteem voldoet aan de normen vastgelegd in de volgende documenten:

Beveiliging: EN 60950-1: 2001/A11: 2004 (Wisselstroomadapter)

EMC: EN 55022: 1998/A1: 2000/A2: 2003 klasse B

 EN 55024: 1998/A1: 2001/A2: 2003

 EN 61000-3-2: 2006

 EN 61000-3-3: 1995/A1: 2001

En voldoen aan de voorschriften van de Elektromagnetische Conformiteitsrichtlijn 89/336/EEC (en aangepast met 92/236/EEC en 93/68/EEC). De netspanningsadapter voldoet eveneens aan de eisen en voorschriften van de Richtlijn Lage Voltages 2006/95/EC. Uitgegeven door: BROTHER INDUSTRIES, LTD.



European
Union only

Opmerking: markering is conform EU richtlijn 2002/96/EC en EN50419

Dit apparaat is gemarkeerd met het bovenstaande recycle symbool. Het betekent dat u het apparaat, aan het eind van zijn levensduur, apart moet aanleveren bij een daarvoor bestemd verzamelpunt en niet bij het gewone huishoudelijke afval mag plaatsen. Dit zal het leefmilieu voor ons allemaal ten goede komen. (Alleen voor de Europese Gemeenschap)

■ Beknopte openbare bekendmaking

Deze handleiding is samengesteld en wordt gedistribueerd onder de supervisie van Brother Industries Ltd. aan de hand van de nieuwste omschrijvingen en specificaties.

De inhoud van deze handleiding en specificaties van het product kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

Brother houdt het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving in de handleiding vermelde specificaties en materialen aan te passen en kan niet aansprakelijk gehouden worden voor schade (alsook gevolgschade) door gebruikmaking van de materialen, daarbij inbegrepen en is niet beperkt tot drukfouten of andere onvoorziene fouten in deze publicatie.

© 2006 Brother Industries Ltd.

- IBM is een handelsmerk van International Business Machines Inc.
- Microsoft en Windows zijn geregistreerde handelsmerken van Microsoft Corporation, VS.
- De namen van andere software of producten die in deze handleiding worden gebruikt, zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van de bedrijven die de software of producten hebben ontwikkeld.

Inhoudsopgave

.....

VOORDAT U P-TOUCH IN GEBRUIK NEEMT	4
Veiligheidsmaatregelen	4
Algemene voorzorgsmaatregelen	8
Symbolen die in deze handleiding worden gebruikt	9
AAN DE SLAG	10
De P-touch uitpakken	10
Algemene omschrijving	11
LCD-scherm & Toetsenbord	12
LCD-scherm	12
Namen van toetsen en functies	13
Spanningsvoeding	16
Batterijen	16
Netspanningsadapter	17
Een tapecassette plaatsen	18
In- en uitschakelen	20
Uw eerste etiket maken	21
Snelindex	23
Tape doorvoeren	24
Doorvoeren en afsnijden	24
Uitsluitend doorvoer	24
LCD-scherm	25
LCD-contrast	25
Taalinstellingen en eenheden	26
Taal	26
Eenheid	26
EEN LABEL BEWERKEN	27
Tekst invoeren en bewerken	27
Tekst invoeren met het toetsenbord	27
Een nieuwe regel toevoegen	27
Een nieuw blok toevoegen	27
De cursor verplaatsen	27
Tekst invoegen	28
Een tabstop invoeren	28
Tekst wissen	28
Symbolen invoeren	29
Symbolen invoeren met behulp van de toets	29
Symbolen invoeren met behulp van de symboolfunctie	29
Accenttekens invoeren	31

.....	
Instelling tekeneigenschappen	33
Eigenschappen van tekens bepalen per etiket	33
Tekeneigenschappen per regel aangeven	33
Instellingen automatische opmaak	37
Instelling etiketeigenschappen	38
Lay-out voor automatische opmaak gebruiken	40
Sjablonen gebruiken – Voorbeeld van het maken van een etiket voor een vast activum	40
Bloklay-outs gebruiken	44
Een streepjescode-etiket maken	49
Parameters voor streepjescodes instellen	49
Gegevens streepjescodes invoeren	50
Een streepjescode bewerken en verwijderen	52
AFDRUKKEN VAN LABELS	53
Afdrukvoorbeeld	53
Een label afdrukken	53
Een enkele kopie afdrukken	54
Meerdere kopieën afdrukken	54
Labels automatisch nummeren	55
Afdrukken in spiegelbeeld	56
Tapeafsnijmogelijkheden	57
Lengte van het etiket nauwkeurig instellen	59
Bevestigen van de labels	59
HET BESTANDSGEHEUGEN GEBRUIKEN	61
Een etiket in het geheugen opslaan	61
Een opgeslagen labelbestand openen	62
Een opgeslagen labelbestand afdrukken	63
Een opgeslagen labelbestand verwijderen	64
UW P-TOUCH ONDERHOUDEN	65
De P-touch resetten	65
Onderhoud	65
De hoofdeenheid reinigen	65
De printkop reinigen	66
De tapesnijder reinigen	66
PROBLEMEN OPLOSSEN	67
Wat moet u doen als	67
Foutmeldingen	70

.....

APPENDIX.....	73
Technische gegevens	73
Accessoires	76
TREFWOORDENLIJST	81

VOORDAT U P-TOUCH IN GEBRUIK NEEMT

Dank u voor de aanschaf van de P-Touch 2100.

Uw nieuwe P-touch is een eenvoudig te bedienen labelsysteem met zeer uitgebreide toepassingsmogelijkheden waardoor u in een oogwenk professionele labels van een uitstekende kwaliteit kunt creëren. Naast het op eenvoudige manier aanmaken van etiketten met behulp van tevoren gedefinieerde etikettenopmaak, kunt u met behulp van de software uitgebreide aanpassingen aanmaken, tekstblokken instellen en er zijn opties voor streepjescodes en automatische nummering.

Veiligheidsmaatregelen

Een aantal belangrijke meldingen worden met behulp van verschillende symbolen uitgelegd om lichamelijk letsel en schade te voorkomen.

De symbolen en hun betekenis wordt als volgt uitgelegd:

 WAARSCHUWING	Geeft aan wat u moet doen om lichamelijk letsel te voorkomen.
 VOORZICHTIG	Informeert u over de te gebruiken werkwijze om beschadiging van de P-touch te voorkomen.

De volgende symbolen worden in deze handleiding gebruikt:

	Actie die NIET is toegestaan		Het product NIET demonteren.
	Geen vloeistof op het product spetteren of in water onderdompelen.		Een bepaald gedeelte van het product NIET aanraken.
	Verplichte bewerking		Ontkoppelen
	Veiligheidswaarschuwing		Waarschuwing voor het gevaar van een elektrische schok

⚠ WAARSCHUWING

Netspanningsadapter

Volgt u deze richtlijnen om brand, beschadiging, elektrische schokken en storingen te voorkomen.

- ⚠ Gebruik uitsluitend de speciaal voor de P-touch ontworpen netspanningsadapter (AD-24). Gebruik van andere kabels kan ongelukken of beschadigingen tot gevolg hebben. Brother is niet aansprakelijk voor persoonlijk letsel of beschadigingen als gevolg van het niet gebruiken van de aanbevolen netspanningsadapter.
- ⚡ Stop tijdens onweer het apparaat te gebruiken en ontkoppel het van het lichtnet. Er bestaat een klein risico dat de bliksem een elektrische schok kan veroorzaken.
- ⊘ De netspanningsadapter of stekker niet met natte handen aanraken.
- ⊘ De wisselstroomadapters niet in ruimtes gebruiken met hoge vochtigheid, zoals een badkamer.
- ⊘ Gebruik geen beschadigde voedingskabel.
- ⊘ Het stopcontact niet overbelasten.
- ⊘ Plaats geen zware voorwerpen op de voedingskabel, beschadig of verander de kabel of stekker niet. De voedingskabel niet met veel kracht buigen of er aan trekken.
- ⊘ De stroomvoorzieningsadapter niet laten vallen, ergens tegenaan stoten of op andere wijze beschadigen.
- ⚠ Zorg ervoor dat de stekker helemaal in het contact is gestoken. Gebruik geen loszittend stopcontact.

Batterijen

Volgt u de navolgende richtlijnen om lekkende, verhitte of gescheurde batterijen te voorkomen.

- ⊘ Gebruik geen metalen voorwerpen zoals pincetten of metalen pennen tijdens het verwisselen van de batterijen.
- ⊘ Gooi de batterijen niet in een open vuur, verwarm of demonteer de batterij niet.

1

2

3

4

5

6

7



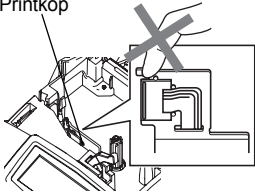





8

9

WAARSCHUWING

P-touch




Houdt u zich aan deze regels om brand, schade, elektrische schokken en verstikking te voorkomen.

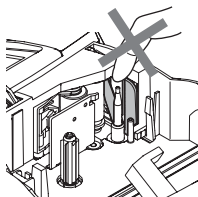
-  De P-touch in geen geval nat laten worden.
-  Raak geen metalen onderdelen aan vlakbij de printkop. Tijdens en direct na gebruik is de printkop bijzonder warm. Raakt u de printkop niet aan met uw handen.
Printkop

-  Gebruik de P-touch niet wanneer er vreemde voorwerpen zijn aangebracht. Indien er water, metaalachtige of vreemde voorwerpen in de P-touch zijn terechtgekomen, trekt u de stekker uit het stopcontact, verwijder de batterijen en neemt u contact op met de winkel waar u de P-touch heeft gekocht of uw plaatselijke geautoriseerd servicecentrum.
-  De P-touch niet demonteren. Neemt u voor onderhoud, instelling of reparatie van de P-touch contact op met de winkel waar u de P-touch heeft gekocht of een plaatselijke geautoriseerd servicecentrum.
-  Ruim plastic zakken correct op en houd ze uit de buurt van baby's en kinderen. Geen plastic zakken dragen en er evenmin mee spelen.
-  Wanneer u tijdens het gebruik of de opslag een vreemde geur waarneemt, er zich abnormaal veel warmte ontwikkelt, er zich verkleuring, vervormingen of andere voorvallen voordoen, neemt u dan de stekker van het apparaat meteen uit het stopcontact, verwijder de batterijen en stop het gebruik van het apparaat.
-  Laat de P-touch niet vallen of ergens tegenaan stoten.

! VOORZICHTIG

Tapeafsnijder

Volgt u deze richtlijnen om persoonlijk letsel en beschadiging van de P-touch te voorkomen.

-  Raakt u het mes van het snijmechanisme niet aan.
-  Het deksel van het tapecompartiment niet openen tijdens gebruik van de snij-eenheid.
-  Geen overmatige druk uitoefenen op het snijmechanisme.



Netspanningsadapter

! Let u erop dat indien u de P-touch gedurende een langere periode niet gebruikt, de netspanningsadapter en de batterijlader uit het stopcontact worden genomen.

! Houd altijd de stekker vast als u de voedingskabel uit het stopcontact trekt.



Batterijen

Volgt u de navolgende richtlijnen om lekkende, verhitte of gescheurde batterijen te voorkomen.

-  Geen gebruikte en nieuwe batterijen door elkaar gebruiken.
-  Gebruik geen alkalinebatterijen samen met andere soorten batterijen.
-  De positieve en negatieve polen niet in de verkeerde richting plaatsen.
-  **!** Verwijder de batterijen indien u van plan bent om de P-touch gedurende langere tijd niet meer te gebruiken.

P-touch

Volgt u deze richtlijnen om persoonlijk letsel en beschadiging van de P-touch te voorkomen.

-   Plaatst u de P-touch op een vlak en stabiel oppervlak, zoals een bureau. Plaatst u geen zware voorwerpen bovenop de P-touch. Drukt u niet op de LCD-display.

1

2

3

4

5

6


7

8



9

VOORZICHTIG


Tape

-  Afhankelijk van de ruimte, materialen en bedrijfsomstandigheden kunnen etiketten loslaten of vast blijven zitten, van kleur veranderen of overgebracht worden naar andere voorwerpen.
Controleert u de bedrijfsomstandigheden en materialen voordat u de etiketten aanbrengt.

Geheugen

-  Gegevens die in het geheugen zijn opgeslagen gaan verloren bij een defect of reparatie van de P-touch of als de batterij opdraait.
-  Wanneer de stroom wordt uitgeschakeld gedurende meer dan 2 minuten, zullen alle teksten en instellingen van de opmaak worden verwijderd. Eventuele tekstbestanden die in het geheugen liggen opgeslagen zullen ook worden verwijderd.



Algemene voorzorgsmaatregelen

- Gebruik de P-touch niet op andere wijze of voor een ander doel dan in deze handleiding wordt beschreven. Als dat wel gebeurt, kan dat ongelukken als gevolg hebben of beschadigingen van het apparaat.
- Voer geen vreemde voorwerpen in in de tapeuitgang, de netspanningsadapteraansluiting of de USB-poort enz.
- Raak de printkop niet met uw vingers aan. Gebruikt u een zachte doek (bijvoorbeeld katoen) of de optionele reinigungs-cassette (TZ-CL4) wanneer u de printkop schoonmaakt.
- Reinig het apparaat niet met alcohol of andere organische oplosmiddelen. Gebruikt u uitsluitend een zachte, droge doek.
- Plaats de P-touch niet in direct zonlicht of in de regen, bij verwarming of andere warme apparaten of waar sprake is van zeer hoge of lage temperaturen (bijvoorbeeld op het dashboard of op de hoedenplank van uw auto), hoge luchtvochtigheid of stof. Standaard bedrijfstemperaturen: (10°C tot 35°C).
- Laat geen rubber of vinyl voor langere tijd op het apparaat liggen, omdat dat vlekken op het apparaat kan veroorzaken.
- Afhankelijk van de omstandigheden in de ruimte en de instellingen, kunnen sommige tekens of symbolen moeilijk te lezen zijn.
- Gebruikt u in dit apparaat uitsluitend TZ-tapes van Brother. Gebruik geen andere tape die niet is voorzien van het  merkteken.
- Trek niet aan de tape in de cassette en druk er niet op. Anders kunnen de tapecassette of P-touch beschadigd raken.
- Druk geen labels af als de tapecassette leeg is of zonder een tapecassette in de P-touch. De printkop kan anders beschadigd worden.

- Probeer u niet de tape te snijden tijdens het afdrukken of de doorvoer, want dat kan de tape beschadigen.
- Wij raden u aan om de USB-kabel te gebruiken die met de P-touch werd meegeleverd. Ingeval u gebruikmaakt van een andere USB-kabel, let u erop dat deze van goede kwaliteit is.
- Let u erop dat er geen krassen op de cd-rom komen. Leg de cd-rom niet op een plaats met een hoge of lage temperatuur. Plaats geen zware objecten op de cd-rom. Buig de cd-rom niet.
- De software op de cd-rom is bedoeld voor gebruik met de P-touch en kan op meerdere pc's geïnstalleerd worden.
- Wij raden u ten stelligste aan om deze handleiding zorgvuldig te lezen voordat u de P-touch in gebruik neemt, en deze op een passende plaats bij de hand houdt.

Symbolen die in deze handleiding worden gebruikt

De volgende symbolen worden in de gehele handleiding gebruikt om aan te geven dat er aanvullende informatie is.

-  : Indien de informatie of aanwijzingen met dit symbool niet worden opgevolgd, kunnen deze persoonlijk letsel, beschadigingen of storingen aan het apparaat tot gevolg hebben.
-  : Dit symbool geeft informatie of aanwijzingen aan waardoor u meer inzicht krijgt in de werking van de P-touch zodat u optimaal gebruik kunt maken van alle functies.

1

2

3

4

5

6

7

8

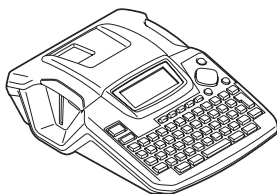
9

AAN DE SLAG

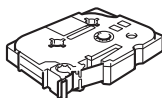
De P-touch uitpakken

Controleer of u over het volgende beschikt voor u uw P-touch gebruikt.

P-touch PT-2100



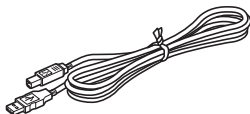
TZ-tapecassette



Cd-rom



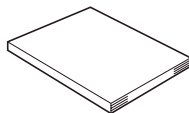
USB-kabel



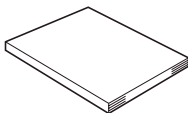
Adapter voor wisselstroom



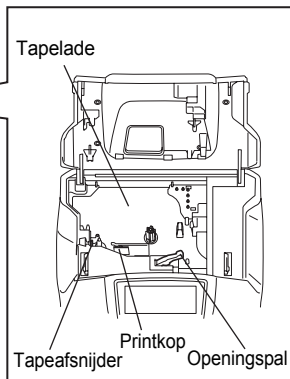
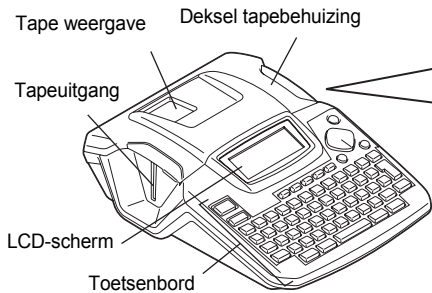
Gebruikershandleiding




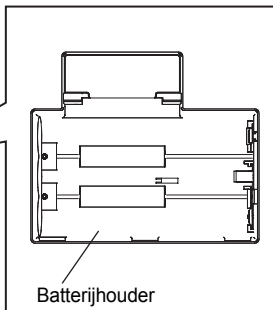
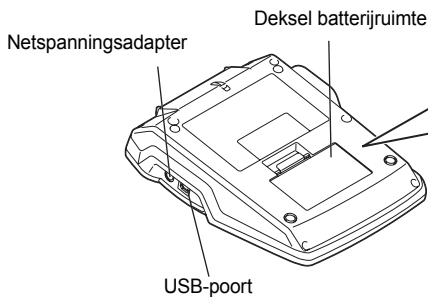
Software-installatiehandleiding



Algemene omschrijving



 Tijdens transport is het LCD-scherm beschermd tegen beschadiging. Verwijder deze bescherming voor u de P-touch gaat gebruiken.



1

2

3

4

5

6

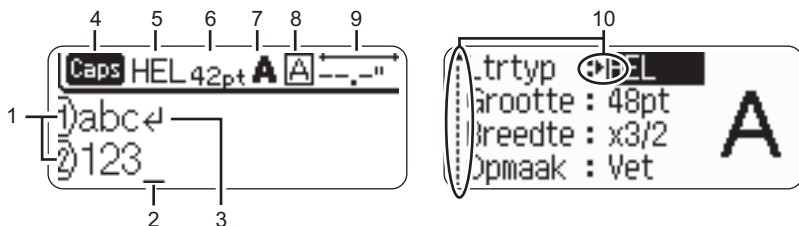
7

8

9

LCD-scherm & Toetsenbord


LCD-scherm



1. Regelnummer

Deze markering aan het begin van elke regel geeft het regelnummer aan binnen de lay-out van de label.

2. Cursor

Geeft de huidige plaats van de cursor aan. Nieuwe tekens worden links van de cursor ingevoerd en het teken links van de cursor wordt verwijderd als de toets  wordt ingedrukt.

3. Return-markering

Geeft het einde van een tekstregel weer.

4. Caps-modus

Geef aan dat de Caps-modus is ingeschakeld.





5~8. Stijlinstellingen

Geeft het gebruikte lettertype (5), het aantal punten (6), de tekenstijl (7) en de kaderinstellingen (8) aan.

9. Tapelengte

Geeft de tapelengte voor de ingevoerde tekst aan.

10. Cursorselectie

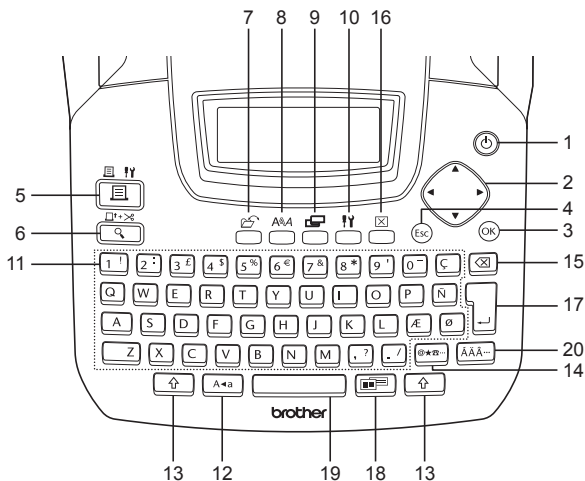
Geeft aan dat u de cursortoetsen kunt gebruiken om het item op het scherm te selecteren. Gebruik de toets  en  om een menuonderdeel te selecteren, en de toets  en  om de instelling te wijzigen.



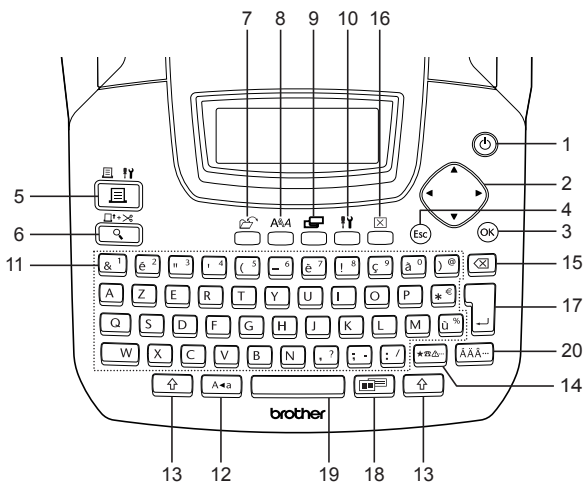
Wij verwijzen u naar "LCD-scherm" op pagina 25 voor het aanpassen van het contrast.

Namen van toetsen en functies

■ Voor Nederland
























■ Voor België



- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9

AAN DE SLAG


-  (Voeding):
Schakelt de P-touch aan en uit.
-  (▲ ▼ ◀ ▶):
Beweegt de cursor in de richting van de pijl bij het invoeren of bewerken van tekens, het invoeren van symbolen of accenttekens en bij het instellen van labelmogelijkheden in het functiemenu.
- :
Selecteert de weergegeven optie bij het instellen van etiketeigenschappen in het functiemenu of bij het invoeren van symbolen of accenttekens.
-  (Escape):
Annuleert de gemaakte instellingen en keert terug naar het gegevensinvoerscherm of de vorige stap.
-  (Afdrukken):
 - Drukt het huidige labelontwerp af op de tape.
 - Indien deze wordt gebruikt in combinatie met de -toets wordt het keuzemenu voor het afdrukken geopend.
-  (Afdrukvoorbeeld):
 - Geeft een afdrukvoorbeeld van de label weer.
 - Bij gebruik in combinatie met de -toets wordt 23 mm blanco tape doorgevoerd en vervolgens automatisch afgesneden.
-  (Bestand):
Opent het menu "Bestand" vanwaar u etiketten die regelmatig gebruikt worden kunt afdrukken, openen, opslaan of uit het bestandsgeheugen kunt wissen.
-  (Tekst):
 - Opent het "Tekstmenu" waarin u de eigenschappen van het lettertype op het etiket kunt instellen.
 - Wanneer het tekstmenu samen met de -toets wordt geopend kunnen de eigenschappen van de tekens voor iedere regel van het etiket worden ingesteld.
-  (Etiket):
Opent het Labelmenu waarin u het labeltype voor de label kunt instellen.
-  (Instellingen):
Opent het menu Instellingen waarin u als gebruiker uw voorkeuren voor de P-touch kunt instellen.
- :
 - Gebruik deze toetsen om letters of cijfers te typen.
 - U kunt hoofdletters en symbolen invoeren met behulp van deze toetsen in combinatie met de toetsen  en .
-  (Caps):
Schakelt de Caps-modus in en uit. Als de Caps-modus is ingeschakeld, worden hoofdletters ingevoerd door eenvoudigweg op een tekentoets te drukken.
-  (Shift):
Gebruik deze toets in combinatie met de letter- en nummertoeetsen om hoofdletters te typen of de symbolen op de nummertoeetsen.
-  (Symbool):
 - Gebruik deze toets om een symbool te selecteren uit een lijst met beschikbare symbolen en deze in te voeren.
 - Opent het scherm Invoer streepjescode om in combinatie met de -toets gegevens voor een streepjescode in te voeren.


15.  (Backspace):


Wist het teken links van de cursor.

16.  (Wis):

Verwijdert alle ingevoerde tekst, alle teksten en huidige etiketinstellingen.

17.  (Enter):


- Voert een nieuwe regel in bij het typen van tekst.
- Wanneer deze samen met de -toets wordt gebruikt, wordt er een nieuw blok ingevoerd.

18.  (Automatische opmaak):

Opent het menu Automatische opmaak waar u labels kunt creëren met behulp van sjablonen of blokopmaken.

19.  (Spatie):

- Voert een spatie in.
- Herstelt de standaardwaarde.
- Wanneer deze toets gebruikt wordt in combinatie met , wordt er in het tekstinvoerscherm een tabstop ingevoerd in op de plaats van de cursor.

20.  (Accent-teken):

Gebruik deze toets om een teken met een accent in te voeren.

1

2

3

4

5

6

7

8

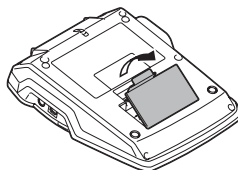
9

Spanningsvoeding

Batterijen

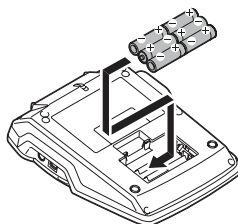
- 1** Verwijder het deksel van de batterijruimte aan de achterzijde van het apparaat nadat u er zich van heeft overtuigd dat de stroom is uitgeschakeld. Verwijder de batterijen indien deze in het apparaat aanwezig zijn.

⚠ Let u erop dat de elektriciteit uitgeschakeld is wanneer u de batterijen vervangt.

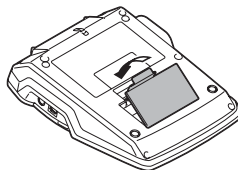


- 2** Plaats zes nieuwe **alkalinebatterijen** (LR6) van het type AA en let u er op dat ze worden aangebracht met de polen in de juiste richting.

⚠ Vervang altijd alle zes batterijen tegelijkertijd met zes geheel nieuwe batterijen.



- 3** Plaats het deksel op de batterijruimte door middel van de drie passende haakjes aan de onderzijde in de gleufjes van het apparaat en druk stevig aan totdat deze met een klik deze op zijn plaats komt.

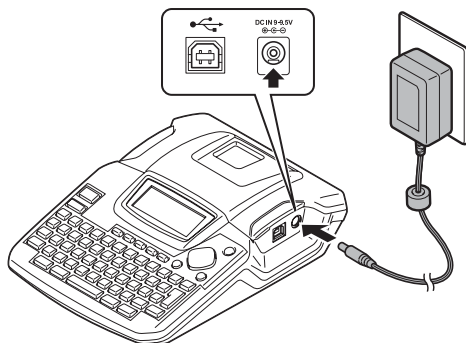


⚠ VOORZICHTIG

Verwijder de batterijen indien u voornemens bent om de P-touch gedurende een langere periode niet te gebruiken.

.....

Netspanningsadapter



- 1** Steek de stekker van de netspanningsadapter in de met "DC IN 9-9,5V" gemerkte aansluiting op de P-touch.
- 2** Steek de stekker van de netspanningsadapter in een standaard stopcontact.

- ⚠ • Schakel de P-touch uit voordat u de netspanningsadapter ontkoppelt.
- ⚠ • De kabel van de netspanningsadapter niet buigen of er krachtig aan trekken.
- 💡 Gebruik batterijen van het type AA (LR6) voor de back-up van het geheugen wanneer de P-touch niet op de netspanning is aangesloten.

⚠ WAARSCHUWING

- Gebruik uitsluitend de speciaal voor de P-touch ontworpen netspanningsadapter (AD-24). Gebruik van andere kabels kan ongelukken of beschadigingen tot gevolg hebben. Brother is niet aansprakelijk voor persoonlijk letsel of beschadigingen als gevolg van het niet gebruiken van de aanbevolen netspanningsadapter.
- Steek de stekker van de netspanningsadapter niet in een niet-standaard stopcontact. Gebruik van andere kabels kan ongelukken of beschadigingen tot gevolg hebben. Brother is niet aansprakelijk voor letsel of schade als gevolg van het gebruik van een niet-standaard stopcontact.

⚠ VOORZICHTIG

- Ontkoppel de netspanningsadapter van de P-touch en het stopcontact als u de P-touch gedurende een langere periode niet zult gebruiken.
- Wanneer de stroom wordt uitgeschakeld gedurende meer dan 2 minuten, zullen alle teksten en instellingen van de opmaak worden verwijderd. Eventuele tekstbestanden die in het geheugen liggen opgeslagen zullen ook worden verwijderd.

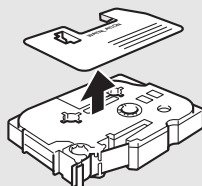
- 1
- 2**
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9

Een tapecassette plaatsen

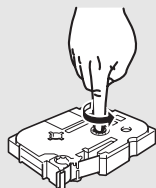
U kunt tapecassettes met een breedte van 3,5 mm, 6 mm, 9 mm, 12 mm of 18 mm gebruiken in uw P-touch. Gebruik alleen tapecassettes die gemerkt zijn met **TZ**.



- Als u een nieuwe cassette gebruikt met een kartonnen stopper, vergeet u dan niet de stopper uit de cassette te nemen voordat u de cassette invoert.

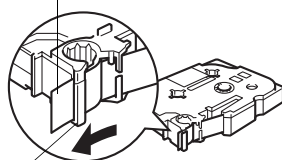


- Wanneer het lint niet strak is, draait u dan het getande wiel in de richting van de pijl zoals aangegeven op de cassette.



- 1 Controleer of het einde van de tape niet is omgebogen en dat de tape door de tapegeleider kan worden gevoerd.

Einde van de tape



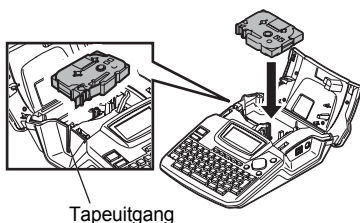
Tapegeleider

- 2 Nadat u er zich van heeft overtuigd dat de stroom is uitgeschakeld, tilt u het deksel omhoog en opent u de taperuimte. Indien er al een tapecassette in het apparaat zit, neemt u die er dan uit door recht omhoog te trekken.



- 3** Plaats de tapecassette in de cassettehouder waarbij het einde van de tape naar de tape-uitgang van het apparaat wijst en stevig aandrukken tot u een klik hoort.

! Let er bij het insteken van de tapecassette op dat de tape en het inktlint niet achter de printkop blijven haken.



- 4** Het deksel van de taperuimte sluiten.



- !
- Zorg ervoor dat de openingspal omhoog staat wanneer u het deksel van de taperuimte dicht doet. De taperuimte kan niet worden gesloten als de openingspal omlaag staat.
 - Voer na het plaatsen van de tapecassette de tape door en trek het inktlint strak aan. Zie "Tape doorvoeren" op pagina 24 voor meer informatie.
 - **Trek niet aan de label die uit de tape-uitgang steekt. Als u dat wel doet, komt het inktlint met de tape naar buiten.**
 - Berg de tapecassettes op in een koele, donkere plaats, dus niet op een plaats met veel zonlicht en hoge temperaturen, hoge luchtvochtigheid of stof. Gebruik de tapecassette zo snel mogelijk na het openen van de verpakking.

1

2

3

4

5


6

7

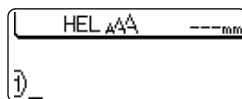
8

9

In- en uitschakelen

Druk op de toets  om de P-touch in te schakelen.

Druk weer op de toets  om de P-touch uit te schakelen.



- Uw P-touch is uitgerust met een energiespaarstand waardoor de P-touch na een bepaalde tijd en onder bepaalde omstandigheden automatisch wordt uitgeschakeld als er geen toets wordt ingedrukt. Zie de tabel "Energiespaarstand-uitschakeltijd" hieronder voor meer informatie.
- Als de batterijen zijn geplaatst of de P-touch wordt aangesloten op een stopcontact via de netspanningsadapter, wordt informatie over het laatste gebruik weergegeven als de P-touch wordt ingeschakeld.

● Energiespaarstand-uitschakeltijd ●

	Alleen P-touch	Aangesloten op pc
Met netspanningsadapter/ Met batterij	5 minuten	60 minuten

Uw eerste etiket maken

■ Een etiket definiëren met P-touch

1 De P-touch voorbereiden.

De batterijen plaatsen of de netspannings-adapter aansluiten.



P.16




Een tapecassette plaatsen.



P.18

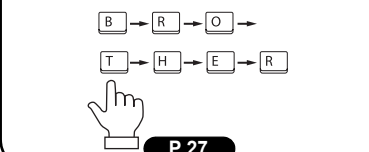


De P-touch inschakelen.



P.20

2 De etikettekst invoeren.




P.27



Naast het invoeren van teksten heeft de P-touch een uitgebreid aantal mogelijkheden voor bewerkingen. "Etiketten zoals deze maken"



3 Het etiket afdrucken.



P.53



U kunt de lay-out van het etiket controleren voor het afdrucken. Het etiket controleren aan de hand van een afdrukvoorbeeld voorkomt verspilling van tape met onvolledige etiketten.



- 1
- 2**
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9

■ Een etiket maken met uw computer

1 De P-touch voorbereiden. (Zie stap 1 in de vorige sectie)

2 Voorbereidingen maken op de computer.



3 Een etikettentekst invoeren met behulp van P-touch Quick Editor.



4 Het etiket afdrukken.



P-touch Quick Editor (software voor eenvoudige bewerking van etiketten) is ideaal voor het maken van eenvoudige etiketten. Wanneer u meer ingewikkelde etiketten wilt ontwerpen, gebruikt u dan P-touch editor (software voor het bewerken van etiketten met uitgebreide opties)

"P-touch Editor"



"Etiketten maken met complexe lay-out zoals deze"



Snelindex

Dankzij de snelindex heeft u als gebruiker snel en op eenvoudige wijze toegang tot informatie over uit te voeren taken.
U zoekt hieronder de uit te voeren taak op en u gaat vervolgens naar de opgegeven pagina.
Als de taak waar u naar zoekt hier niet wordt vermeld, kunt u de Inhoudsopgave of Indexpagina's raadplegen.



Om tekst, symbolen en accenttekens in te voeren...

Tekst, symbolen en accenttekens invoeren

P.27



Om het formaat van het etiket te wijzigen...

Tekst/label opmaakfuncties

P.33



Snij- en kantlijnbreedte-instellingen wijzigen...

Tape afsnijmogelijkheden

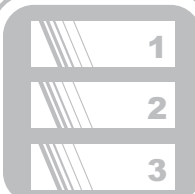
P.57



Om het formatteren van etiketten te vereenvoudigen...

Auto-Formaat-functie

P.40



Meerdere kopieën (met automatische nummerfunctie) afdrukken...

Meerdere kopie/automatische nummerfuncties

P.54



De opmaak van een label opslaan...

Functie bestandsgeheugen

P.61

- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9


Tape doorvoeren

Doorvoeren en afsnijden

De functie Doorvoeren en afsnijden voert 23 millimeter blanco tape door en snijdt deze vervolgens af. Dit kan nodig zijn bij de installatie van een nieuwe tapecassette.

- 1 Houdt u de toets  ingedrukt en drukt u vervolgens de -toets. "Invoer&Snijden?" wordt op de display weergegeven.
- 2 Select "Invoer&Snijden" met behulp van de  of , en druk vervolgens op  of  om de tape door te voeren. Het bericht "Tpinvr.. Een ogenblik geduld" wordt weergegeven terwijl de tape wordt doorgevoerd en vervolgens wordt afgesneden.







Om de doorvoer van de tape te annuleren, drukt u op  terwijl "Invoer&Snijden?" wordt weergegeven.


Uitsluitend doorvoer

De functie Uitsluitend doorvoer voert 23 med mer blanco tape door dat mogelijk nodig is wanneer u gebruikmaakt van textielen of sterk klevende tapes.

Verwijder de tapecassette na het afdrukken uit het apparaat en gebruik een schaar om de tape af te knippen.

- 1 Houdt u de -toets ingedrukt en toetst u vervolgens . "Invoer&Snijden?" wordt op de display weergegeven.
- 2 Selecteer "Alleen invoer" met behulp van de  of , en drukt u vervolgens de  of  om de tape door te voeren. Het bericht "Tpinvr.. Een ogenblik geduld" wordt weergegeven terwijl de tape wordt doorgevoerd.








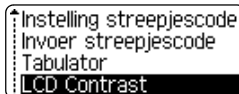
Om de doorvoer van de tape te annuleren, toetst u  terwijl "Invoer&Snijden?" wordt weergegeven.





LCD-scherm

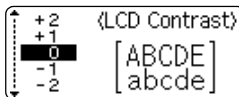
LCD-contrast



U kunt de contrastinstelling van het LCD-scherm instellen tot vijf niveaus (+2, +1, 0, -1, -2) zodat u het scherm beter kunt aflezen. De standaardinstelling is "0".




- 1** Druk op toets  om het "Modus"-menu weer te laten geven, selecteer "LCD Contrast" met behulp van toets  of , en druk vervolgens op de  of  toets.



- 2** Selecteer een contrastniveau met toets  of . Het schermcontrast wijzigt elke keer als u op toets  of  drukt, zodat u het contrast naar uw voorkeur kunt instellen.



- 3** Druk op de toetsen  of .

-  Druk op toets  om terug te keren naar de vorige stap.
- Door op de toets  op het scherm contrastinstellingen te drukken wordt de standaard contrastinstelling weer ingesteld op "0".

1

2

3

4

5

6

7

8






9

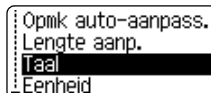
Taalinstellingen en eenheden



Taal

Selecteer de taal ("English", "Español", "Français", "Português", "Deutsch", "Nederlands", "Italiano", "Dansk", "Svenska", "Norsk", "Suomi", "Poliski", "Český", of "Magyar") voor de menucommando's en berichten die in het LCD-scherm weergegeven worden.



De standaardinstelling is "English".

- 1 Druk op te toets  om het menu "Instellingen" te openen, kies "Taal" met behulp van de toets  of  en druk vervolgens de toets  of .




- 2 Selecteer een taal met de toets  of .



- 3 Druk op de toetsen  of .








Druk op toets  om terug te keren naar de vorige stap.



Eenheid

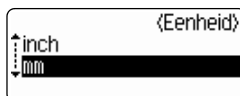
Selecteer de eenheid van maat ("mm" of "inch") die moeten worden weergegeven op het LCD-scherm.



De standaardinstelling is "mm".

- 1 Druk op te toets  om het menu "Instellingen" te openen, kies "Eenheid" met behulp van de toets  of  en druk vervolgens de toets  of .




- 2 Selecteer een eenheid met de toets  of .



- 3 Druk op de toetsen  of .



Druk op toets  om terug te keren naar de vorige stap.



EEN LABEL BEWERKEN

Tekst invoeren en bewerken


Het gebruik van het toetsenbord van de P-touch is bijna identiek aan dat van een typemachine of tekstverwerker.


Tekst invoeren met het toetsenbord

- U drukt eenvoudigweg op de desbetreffende toets om kleine letters of cijfers in te voeren.
- Om een spatie in de tekst in te voeren, drukt u op de -toets.
- Om een hoofdletter of een van de symbolen op de nummertoeetsen in te voeren, houdt u de -toets ingedrukt en drukt u op de gewenste toets.
- Om hoofdletters achterelkaar in te voeren, drukt u op de -toets om de Caps-modus in te schakelen en drukt u vervolgens op de lettertoetsen.




- Druk nogmaals op de -toets om de Caps-modus weer uit te schakelen.
- Om kleine letters in te voeren, terwijl de Caps-modus is ingeschakeld, houdt u de -toets ingedrukt en drukt u op de toets van uw keuze.

Een nieuwe regel toevoegen

- Om de huidige tekstregel af te sluiten en op een nieuwe regel te beginnen, drukt u op de -toets. Er verschijnt een returnmarkering aan het einde van de regel en de cursor gaat naar het begin van een nieuwe regel.










- Er is een maximaal aantal tekstregels dat kan worden ingevoerd voor elke tapebreedte. Maximaal 5 regels kunnen worden ingevoerd voor tapes van 18 mm, 3 regels bij 12 mm, 2 regels bij 9 mm en 6 mm en 1 regels bij tapes van 3,5 mm.
- Als u op de -toets drukt en het maximale aantal regels bereikt is, zal er een foutmelding verschijnen.
- Om de tekenompaak per regel aan te passen, zie "Tekeneigenschappen per regel aangeven" op pagina 33.

Een nieuw blok toevoegen

- Om een nieuw tekstblok/regels rechts van de huidige tekst aan te maken, drukt u op toets  terwijl u de  toets ingedrukt houdt. Er verschijnt een  markering aan het einde van de regel en de cursor verplaatst zich naar het begin van een nieuw blok.

- Een etiket kan maximaal 5 blokken bevatten.

De cursor verplaatsen







- Om de cursor naar links, naar rechts, omhoog of omlaag te bewegen, drukt u op de toetsen    of . Telkens wanneer de toets wordt ingedrukt, wordt de cursor een spatie of regel verplaatst.
- Om de cursor naar het begin of einde van de huidige regel te verplaatsen, houdt u de  toets ingedrukt en vervolgens drukt u op de  of  toets.
- Om de cursor naar het begin of einde van de tekst te verplaatsen, houdt u de  toets ingedrukt en vervolgens drukt u op de  of  toets.

EEN LABEL BEWERKEN


Tekst invoegen

- Om een aanvullende tekst in een bestaande regel of tekst in te voegen, beweegt u de cursor naar het teken waarvan u aan de rechterzijde u de extra tekst in wilt toevoegen. De nieuwe tekst wordt links van de cursor ingevoegd.

Een tabstop invoeren


- Om een tabstop tussen bestaande regels in te voegen verplaatst u de cursor naar de plaats waar u de tabstop wilt invoeren en toetst u  om het menu "Instellingen" te openen; kies "Tabulator" met behulp van de toetsen  of  en vervolgens de toetsen  of  in te drukken. Een  teken zal worden weergegeven op de plaats waar de tabstop zal worden ingevoerd.




- Zie "Instelling etiketeigenschappen" op pagina 38 om de lengte van de tabstop aan te passen.
- Een tabstop kan ook worden ingevoerd door te toetsen terwijl u de -toets ingedrukt houdt.

Tekst wissen

■ Een teken per keer wissen


- Om een teken uit een bestaande regel of tekst te verwijderen, beweegt u de cursor naar het teken rechts van de positie waar u wilt beginnen met verwijderen en drukt vervolgens op de -toets. Het teken links van de cursor wordt verwijderd telkens wanneer u de  toets indrukt.





- Wanneer u de -toets ingedrukt houdt, zullen de tekens links van de cursor achtereenvolgend worden gewist.

■ Alle tekst in een bewerking verwijderen


- Gebruik de toetsen  om alle tekst in een bewerking te verwijderen.

- 1 Toets  indrukken.
De Wisopties worden weergegeven.

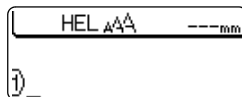


- 2 Met behulp van de  of  toets, selecteert u "alleen tekst" om alle tekst te wissen met behoud van de opmaakinstellingen, of selecteert u "Opgem. tekst" om zowel de tekst als de opmaakinstellingen te wissen.



- Druk op de  toets om terug te keren naar het tekstinvoerscherm.

- 3** Druk op toetsen of . Alle tekst wordt verwijderd. Alle opmaakinstellingen worden ook verwijderd als "Opgem. tekst" is geselecteerd.



Symbolen invoeren

Bovendien zijn de symbolen beschikbaar vanaf het toetsenbord en zijn er verschillende symbolen (inclusief internationale symbolen en die van het uitgebreide ASCII tekenset) beschikbaar met behulp van de symboolfunctie.

Symbolen kunnen op twee manieren worden ingevoerd:

- Met behulp van de toets.
- Met behulp van de symboolfunctie.

Symbolen invoeren met behulp van de toets

Symbolen die in de rechterbovenhoek op de toetsen van het toetsenbord zijn weergegeven kunnen ingevoerd worden met de -toets.

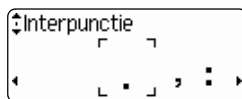
- Om een van deze symbolen in te voeren, houdt u de -toets ingedrukt en drukt u op de toets van uw keuze.

Symbolen invoeren met behulp van de symboolfunctie

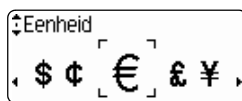
- 1** Druk op de toets. Er wordt een lijst symboolcategorieën en symbolen in die categorie afgebeeld.



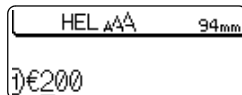
Het laatst ingevoerde symbool is geselecteerd in de weergegeven lijst.



- 2** Kies een symboolcategorie (interpunctie, business, wiskunde, enz.) met de toets of of door herhaaldelijk op de toets te drukken en vervolgens een symbool met de toetsen of te kiezen.



- 3** Druk op toetsen of . Het geselecteerde symbool wordt aan de tekstregel toegevoegd.



- Druk op toets om terug te keren naar de vorige stap.
- Raadpleeg de "Symbolenlijst" op pagina 30 voor een compleet overzicht van symbolen en symboolcategorieën.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

● Symbolenlijst ●

Categorie (Groep)	Symbolen
Interpunctie	. , : ; " ' • ? ! ¿ ¡ - & ~ _ \ / \$
Zakelijk	@ # % ® © ™ € ✓
Wiskunde	+ - × ÷ ± = *
Vierkant haakje	() [] < >
Pijl	→ ← ↑ ↓ ↔ ↻ ↺
Eenheid	\$ ¢ € £ ¥ °
Internationaal	α β γ δ μ Ω φ °
Nummer	² ³ ₂ ₃ ¼ ½ ¾
Pictogram	★ ● ○ □ △ ♪
Elektrisch	⏻ ~ == ⚡ ⓧ Ⓡ
Overige	⊘ △ ▲ ⚠ ⓧ ☎ 📞 📧 📧 📧



Het gebruik van het merkteken CE wordt strikt bepaald door één of meer richtlijnen van de Raad van Europa. Wanneer u labels produceert waarop dit merkteken wordt gebruikt, dient u zich aan de betreffende richtlijnen te houden.

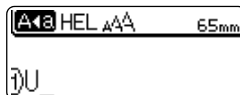
Accenttekens invoeren

P-touch kan tekens met accenttekens, zoals speciale tekens van verschillende talen weergeven en afdrucken.

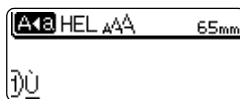
- 1** Voer het teken in dat u wilt veranderen in een samengesteld teken.



De Caps-modus kan worden gebruikt met de Accentfunctie.



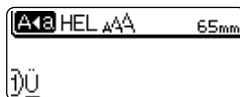
- 2** Druk op de **AAA-** toets.
Het teken dat u invoert zal veranderd worden in het teken met een accentteken.



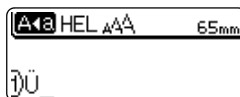
- 3** Toets **AAA-** totdat het gewenste teken met accent is geselecteerd of selecteer ze door middel van de toetsen ◀ of ▶.



De volgorde van samengestelde tekens die op het scherm worden weergegeven zijn verschillend in de verschillende talendefinities voor het LCD-scherm.



- 4** Druk op toetsen **☺** of **☐**.
Het geselecteerde samengestelde teken wordt aan de tekstregel toegevoegd.



- Druk op toets **Esc** om terug te keren naar de vorige stap.
- Raadpleeg de Tabel met Accenttekens voor een compleet overzicht van de beschikbare accenttekens.

1

2

3

4

5

6

7

8


9


● Lijst accenttekens ●

Teken	Accenttekens	Teken	Accenttekens
a	á à â ä æ ā ą á ā ā	ñ	ñ ñ ñ ñ
A	Á Â Ã Ä Å Æ Ā Ā Ā Ā	N	Ñ Ñ Ñ Ñ
c	ç ċ ć	o	ó ò ô ø ö õ œ ô
C	Ç Ć Ć	O	Ó Ô Õ Ø Ö Ō Œ Ö
d	đ ð ď	r	ř ř ř
D	Đ Đ	R	Ř Ř Ř
e	é è ê ë ě ę ě é ê	s	š š š š ß
E	É Ê Ë Ě Ę Ě É Ê	S	Š Ś Š Š ß
g	g ğ	t	ť ť ƚ
G	Ğ Ğ	T	Ť Ť ƚ
i	í î ï ÿ ÿ ÿ	u	ú û ü ű ú ú ú
I	Í Î Ï ÿ ÿ ÿ	U	Ú Û Ü Ů Ú Ú Ú
k	ķ	y	ý ŷ
K	Ķ	Y	Ý ŷ
l	ł ł ł ł	Z	ž ž ž
L	Ł Ł Ł Ł	Z	Ž Ž Ž





Instelling tekeneigenschappen

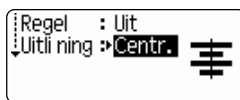
Eigenschappen van tekens bepalen per etiket

Met behulp van de -toets kunt u een lettertype selecteren en de grootte, breedte, opmaak, regel alsook de uitlijning aanpassen.

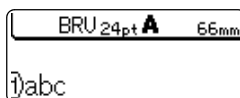
- 1** Druk op de  toets.
De huidige instellingen worden weergegeven.









- 2** Selecteer een eigenschap met behulp van de  of  toets, en stel vervolgens de waarde voor die eigenschap in met de  of  toets.



- 3** Druk op de toetsen  of  om de instellingen toe te passen.






 Nieuwe instellingen worden NIET toegepast, als u niet op de  toets of  drukt.

-  • Druk op toets  om terug te keren naar de vorige stap.
• Druk op de  toets om de geselecteerde eigenschap op de standaardwaarde in te stellen.
• Raadpleeg de tabel Instellingsmogelijkheden voor een compleet overzicht van alle beschikbare instellingen.
• Kleine tekens zijn misschien moeilijk leesbaar wanneer een bepaalde opmaak wordt toegepast (zoals Schaduw en Cursief).

Tekeneigenschappen per regel aangeven

Wanneer een etiket twee of meer tekstregels bevat kunt u per regel de teksteigenschappen zoals lettertype, breedte, opmaak, regel en uitlijning bepalen.

Verplaatst u de cursor met behulp van de toetsen  of  naar de tekenopmaak waarvan u de eigenschap wenst aan te passen. Druk vervolgens op de toets  terwijl u de toets  ingedrukt houdt om de eigenschappen weer te geven. (op het scherm wordt weergegeven dat u nu de eigenschap uitsluitend op die specifieke regel toepast.)



1

2

3

4

5

6

7

8

9

EEN LABEL BEWERKEN



Wanneer er per regel verschillende eigenschappen worden aangegeven, zal de waarde worden weergegeven met **** wanneer u de toets ^{AAA} indrukt. Wanneer u deze instelling (****) wijzigt door middel van de toetsen ◀ of ▶, zal de nieuwe instelling op alle regels van het etiket worden toegepast.

↑Ltrtyp ▶	*****
Grootte :	36pt
Breedte :	x 1
Opmaak :	Uit

● Instellingsmogelijkheden ●

Eigenschap	Waarde	Resultaat
Ltrtyp	HEL (Helsinki)	ABCabc
	BRU (Brussels)	ABCabc
	FLO (Florida)	ABCabc
	CAL (Calgary)	<i>ABCabc</i>
Grootte	Auto	Wanneer "Auto" wordt geselecteerd, wordt de tekst automatisch aangepast om afgedrukt worden met de grootst mogelijke lettertypen afgestemd op de breedte van iedere tape.
	42pt	ABCabc
	36pt	ABCabc
	24pt	ABCabc
	18pt	ABCabc
	12pt	ABCabc
	9pt	ABCabc
	6pt	ABCabc

1

2

3

4

5

6

7

8

9

EEN LABEL BEWERKEN

Eigenschap	Waarde	Resultaat
Breedte	x2	ABCabc
	x1	ABCabc
	x2/3	ABCabc
	x1/2	ABCabc
Opmaak	Uit	ABCabc
	Vet	ABCabc
	Cntour (omtrek)	ABCabc
	Schdw (schaduw)	ABCabc
	Effen (Gevuld/Effen)	ABCabc
	Cursf (cursief)	<i>ABCabc</i>
	C+Vet (Cursief vet)	<i>ABCabc</i>
	C+Cr (Cursief omtrek)	ABCabc
	C+Sdw (Cursief schaduw)	ABCabc
	C+Eff. (Cursief gevuld)	<i>ABCabc</i>
	Vert. (verticaal)	◁ ⊞ ⊕ ⊞ ⊞ ⊕






Eigenschap	Waarde	Resultaat
Regel	Uit	ABCabc
	Odrst (Onderstreept)	<u>ABCabc</u>
	Drhln (Doorgehaald)	ABCabc
Uitlijning	Links	ABCabc
	Centr.	ABCabc
	Rechts	ABCabc
	Uitl. (Uitvullen)	A B C a b c

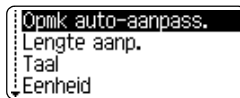
Instellingen automatische opmaak

Wanneer "Grootte" op "Auto" en "Lengte" op een bepaalde lengte zijn ingesteld, kunt u de manier bepalen om de tekst te verminderen zodat deze op de lengte van het etiket past.

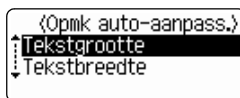
Wanneer "Tekstgrootte" wordt gekozen, zal de grootte van de gehele tekst worden aangepast zodat deze op het etiket past.



Wanneer "Tekstbreedte" wordt gekozen, zal de gehele breedte van de tekst worden verminderd tot de helft van de instelling. (Indien de tekst nog verder moet worden verminderd en aangepast op de lengte van het etiket, zal P-touch automatisch het formaat van de tekst verminderen nadat de instelling zijn gehalveerd.)

- 1 Druk op de toets  om het menu "Instellingen" te openen, kies "Opmk auto-aanpass." met behulp van de toets  of  en druk vervolgens de toets  of . Het scherm Opmk auto-aanpass. wordt geopend.



- 2 Selecteer de opmaak met behulp van de toetsen  of .




- 3 Druk op de toets  of  om de instellingen toe te passen.



- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9


EEN LABEL BEWERKEN

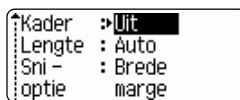






- Druk op toets  om terug te keren naar de vorige stap.
- Toets om de standaardinstelling van de opmaak aan te geven ("Tekstgrootte").

Instelling etiketeigenschappen



Met behulp van de  toets, kunt u een etiket maken met een kader rond de tekst en de lengte van het etiket en tabstop aangeven. (De opties voor het aanpassen van het snijden bij het afdrukken van etiketten kunnen ook ingesteld worden met behulp van de -toets. Zie "Tapeafsnijmogelijkheden" op pagina 57.)

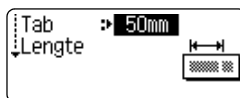
- 1** Druk op de  toets.
De huidige instellingen worden weergegeven.



- 2** Selecteer een eigenschap met behulp van de  of  toets, en stel vervolgens de waarde voor die eigenschap in met de  of  toets.





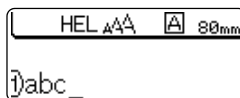
- Wanneer u de tablengte aanpast, houdt u dan de  of  toetsen ingedrukt om de waarden sneller te kunnen wijzigen.
- Wij verwijzen u naar "Lengte van het etiket nauwkeurig instellen" op pagina 59.




- 3** Druk op de toetsen  of  om de instellingen toe te passen.



- Indien u niet op de  toets of  indrukt, zullen de nieuwe instellingen NIET worden toegepast.





- Druk op toets  om terug te keren naar de vorige stap.
- Druk op de toets om de geselecteerde eigenschap op de standaardwaarde in te stellen.
- Raadpleeg de tabel Instellingsmogelijkheden voor een compleet overzicht van alle beschikbare instellingen.

● Instellingmogelijkheden ●

Eigenschap	Waarde	Resultaat
Kader	Uit	ABCabc
	1	
	2	
	3	
	4	
	5	
	6	
	7	
	8	
	9	
	10	
	11	
	12	
	13	
14		

- 1
- 2
- 3**
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9

EEN LABEL BEWERKEN

Eigenschap	Waarde	Resultaat
Kader	15	
	16	
Lengte	De lengte van het etiket kan binnen een bereik van 30 mm - 300 mm worden ingesteld. Wanneer u Auto kiest, wordt de lengte van het etiket automatisch aangepast aan de hand van de hoeveelheid tekst die is ingevoerd.	
Tablengte	De lengte van het etiket kan worden ingesteld op een waarde binnen een bereik van 0 mm - 100 mm. De standaardinstelling is 50 mm .	




Lay-out voor automatische opmaak gebruiken

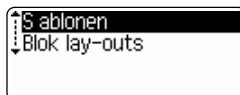
Met behulp van de functie Automatische Opmaak kunt u snel en op een eenvoudige manier etiketten voor verschillende doeleinden maken, zoals etiketten voor tabbladen, apparaten en naamplaatjes. U selecteert gewoon een lay-out uit een van de tien sjablonen of uit zestien bloklay-outs, voert de tekst in en past desgewenst de opmaak aan.



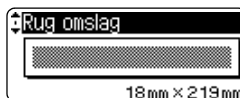
In de lay-out van de automatische opmaak kunnen ook symbolen en accenttekens worden gebruikt.



Sjablonen gebruiken – Voorbeeld van het maken van een etiket voor een vast activum.

- 1 Druk op de  toets om het scherm "Auto-Format" te openen en selecteer dan "Sjablonen" met behulp van de  of  toets.



- 2 Druk op de toetsen  of . Het meest recent gebruikte sjabloon wordt weergegeven.



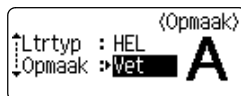
- 3 Selecteer een sjabloon met de toetsen  of .



- 4** Druk op de toetsen of .
Het scherm "Opmaak" wordt geopend.



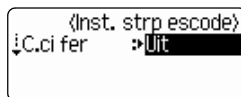
- 5** Selecteer een eigenschap met behulp van de of toets, en stel vervolgens de waarde voor die eigenschap in met de of toets.



- 6** Druk op de toetsen of .
Het scherm Instelling streepjescode wordt geopend.



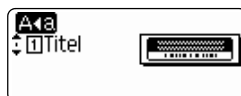
- 7** Selecteer een eigenschap met behulp van de of toets, en stel vervolgens de waarde voor die eigenschap in met de of toets.



Het kenmerk "C.cijfer" is uitsluitend beschikbaar voor de protocollen CODE39, I-2/5 en CODABAR.

- 8** Druk op de toetsen of .
Het scherm "Invoer sjabloontekst" wordt geopend.

De Caps-modus kan worden gebruikt tijdens het invoeren van de tekst.



- 9** Voer de teksten in en toets vervolgens de toetsen of .
Herhaal deze handeling voor elk tekstveld.
Nadat alle tekstvelden zijn ingevoerd wordt het af-drukmenu geopend wanneer de toetsen of worden ingedrukt.



- 10** Selecteer "Afdrukken" met behulp van de toetsen of en druk vervolgens op de toetsen of om het etiket af te drukken.

• Selecteer "Bewerken" om de tekst of opmaakinstellingen te wijzigen.
• Selecteer "Opslaan" om het etiket in een geheugenbestand op te slaan.
• Selecteer "Afsluiten" om de automatische opmaakfunctie af te sluiten.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

EEN LABEL BEWERKEN



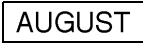


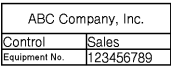

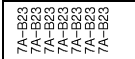


- Druk op toets om terug te keren naar de vorige stap.
- Druk op de toets om de geselecteerde eigenschap op de standaardwaarde in de schermen "Opmaakprofiel" en "Instelling streepjescode" in te stellen.
- In de sjablonentabel worden de beschikbare sjablonen weergegeven.
- Het bericht "Gehele tekst verwijderen?" wordt weergegeven als de toets wordt ingedrukt in het venster voor tekstinvoer. Druk op de toetsen of om alle teksten te verwijderen, of om het bestand niet te wissen.
- Wanneer het scherm 'afdrukopties' in het afdrukmenu geopend is, kunt u de toets ingedrukt houden en toetsen om meerdere, eventueel genummerde exemplaren af te drukken of om een gespiegelde afbeelding te maken.



- Als de breedte van de gebruikte tapecassette niet overeenkomt met de ingestelde breedte van de gekozen lay-out, wordt een foutmelding weergegeven wanneer u een afdrukvoorbeeld van het etiket oproept of het etiket probeert af te drukken. Druk op de -toets of op een andere toets om de foutmelding te annuleren en plaats een tapecassette met tape met de juiste breedte.
- Indien het aantal ingevoerde tekens het maximale aantal overschrijdt, wordt een foutmelding weergegeven als de toets of wordt ingedrukt. Druk op de toets of op een andere toets om de foutmelding te annuleren en het aantal gebruikte tekens aan te passen.
- Met uitzondering van wanneer "Geen snede" is ingesteld bij de functie AutoOpmaak, wordt het etiket met een marge aan de linker- en rechterzijde afgesneden, ongeacht instellingen voor de huidige tape bij de Opties voor het snijden (zie pagina 57).

● Sjablonen ●

Eigenschap	Waarde	Details
Sjabloonnaam	Rug omslag	 (18 mm x 219 mm)
	Tabblad bestandsmap	 (12 mm x 82 mm)
	Verdeeltab (Hangmap)	 (12 mm x 42 mm)
	Actief identificatie	 (18 mm x 70 mm)
	Kader opslaglocatie	 (18 mm x 76 mm)
	Etiket apparatuur	 (18 mm x 58 mm)
	Opspanplaat (VRT)	 (12 mm x 70 mm)
	Kabelterugloop	 (18 mm x 39 mm)

1

2

3

4

5

6

7




8

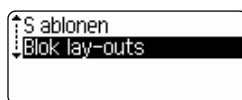
9





EEN LABEL BEWERKEN

Eigenschap	Waarde	Details
Sjabloonnaam	Naamplaat 1	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;">Robert Becker ABC Company, Inc.</div> (18 mm x 72 mm)
	Naamplaat 2	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;">Robert Becker</div> (12 mm x 72 mm)
	Rug CD-case 1	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;">My Favorite Music</div> (6 mm x 113 mm)
	Rug CD-case 2	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;">My Favorite Music</div> (3,5 mm x 113 mm)
	Rug VHS	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> Mike's Favorite Films <small>30Min. EP 01/01/2006</small> Comedy, Action, Horror </div> (18 mm x 140 mm)
	Rug MiniDV	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;">Julie's Wedding</div> (9 mm x 42 mm)

Bloklay-outs gebruiken

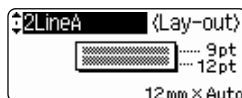
- 1** Druk op de  toets om het scherm "Auto-opmaak" te openen en selecteer dan "Blok lay-outs" met behulp van de toetsen  of .



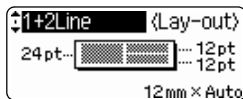
- 2** Druk op de  of  toets om het scherm Breedte tape te openen en selecteer dan een tapebreedte met behulp van de toetsen  of  toets.



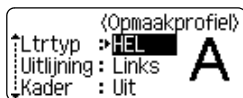
- 3** Druk op toetsen  of . Als de tapebreedte niet is gewijzigd, wordt de meest recente bloklay-out weergegeven. Als de tapebreedte wel gewijzigd is, wordt de standaard bloklay-out voor de nieuwe tapebreedte weergegeven.



4 Selecteer een bloklay-out met de toets ▲ of ▼ .



5 Druk op toetsen Ⓞ of ⏏ .
Het scherm "Opmaakprofiel" wordt geopend.



6 Selecteer een eigenschap met behulp van de ▲ of ▼ toets, en stel vervolgens de waarde voor die eigenschap in met de ◀ of ▶ toets.

💡 Druk op de toets om de geselecteerde eigenschap op de standaardwaarde in te stellen.



7 Druk op toetsen Ⓞ of ⏏ .
Het scherm "bloklay-out tekstinput" wordt weergegeven.

💡 De Caps-modus kan worden gebruikt tijdens het invoeren van de tekst.



8 Voer de tekst in en druk dan op de Ⓞ of ⏏ toets. Herhaal deze handeling voor elk tekstveld. Nadat teksten zijn ingevoerd in alle velden druk dan op de toets Ⓞ of ⏏ om het afdrukmenu te openen.



9 Selecteer "Afdrukken" met de ▲ of ▼ en druk vervolgens Ⓞ of ⏏ om het etiket af te drukken.





- 💡
- Selecteer "Bewerken" om de tekst of opmaakinstellingen te wijzigen.
 - Selecteer "Opslaan" om het etiket in een geheugenbestand op te slaan.
 - Selecteer "Afsluiten" om de automatische opmaakfunctie af te sluiten.
 - Selecteer "Lay-out wijzigen" als u een andere lay-out wilt gebruiken.

- 💡
- Druk op toets Ⓞ om terug te keren naar de vorige stap.
 - Zie de tabel "Bloklay-outs" voor een overzicht van de beschikbare layouts.
 - Het bericht "Gehele tekst verwijderen?" wordt weergegeven als de toets ⏏ wordt ingedrukt. Druk op de toets Ⓞ of ⏏ om alle teksten te verwijderen, of Ⓞ om de tekst niet te wissen.
 - Wanneer het scherm 'afdrukopties' in het afdrukmenu geopend is, kunt u de toets ⏏ ingedrukt houden en ⏏ toetsen om meerdere, eventueel genummerde exemplaren af te drukken of om een gespiegelde afbeelding te maken.




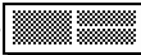






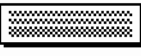

- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9

EEN LABEL BEWERKEN



- Als de breedte van de gebruikte tapecassette niet overeenkomt met de ingestelde breedte van de gekozen lay-out, wordt een foutmelding weergegeven wanneer u een afdrukvoorbeeld van het etiket oproept of het etiket probeert af te drukken. Druk op de  toets of op een andere toets om de foutmelding te annuleren en plaats een tapecassette met tape met de juiste breedte.
- Als het aantal ingevoerde tekens het maximale aantal overschrijdt, wordt een foutmelding weergegeven wanneer de toets  of  wordt ingedrukt. Druk op de  toets of op een andere toets om de foutmelding te annuleren en het aantal gebruikte tekens aan te passen.
- Wanneer u gebruikmaakt van de optie "Auto-opmaak" zal het etiket worden afgesneden met een marge aan de linker- en rechterzijde ongeacht de instellingen die voor het snijden zijn aangegeven. (Zie pagina 57)

● Bloklay-outs ●

Eigenschap	Waarde	Details
Boklay-out (18 mm tape)	2LineA	 ... 12pt ... 24pt
	2LineB	 ... 24pt ... 12pt
	3Line	 9pt 9pt 24pt
	1+2LineA	42pt...  ... 18pt ... 18pt
	1+2LineB	42pt...  ... 12pt ... 24pt
	1+3Line	42pt...  } ... 12pt
	1+4Line	42pt...  } ... 9pt
	1+5Line	42pt...  } ... 9pt
Boklay-out (12 mm tape)	2LineA	 9pt 12pt
	2LineB	 12pt 9pt
	3Line	 6pt 6pt 12pt
	1+2Line	24pt...  ... 12pt ... 12pt

1

2

3

4

5





6

7

8

9

EEN LABEL BEWERKEN

Eigenschap	Waarde	Details
Bloklay-out (9 mm tape)	2LineA	 6pt 12pt
	2LineB	 12pt 6pt
	1+2Line	18pt...  9pt 9pt
Bloklay-out (6 mm tape)	1+2Line	12pt...  6pt 6pt

Een streepjescode-etiket maken

Met behulp van de Streepjescodefunctie kunt u labels met streepjescodes maken voor producten die langs de kassa gaan, voor opslagsystemen en andere systemen waarvoor een streepjescode gebruikt wordt. Ook kunnen deze voorraadlabels gebruikt worden voor een voorraadbeheersysteem.

- De P-touch is niet speciaal ontwikkeld voor het maken van labels met streepjescodes. Controleer altijd of de streepjescodes kunnen worden afgelezen.
- Het beste resultaat krijgt u als u de streepjescodes met zwarte inkt op witte tape afdrukt. Met sommige afleesapparaten kunnen de streepjescodes niet worden afgelezen als deze op gekleurde tape of met een andere kleur dan zwart zijn afgedrukt.
- Gebruik de instelling "Groot" voor "Breedte" waar mogelijk. Met sommige afleesapparaten kunnen de streepjescodes niet worden afgelezen als instelling "Klein" wordt gebruikt.
- Door een groot aantal labels met streepjescodes af te drukken, kan de printkop oververhit raken waardoor de kwaliteit van de afdruk afneemt. Wanneer dit gebeurt moet u het afdrukken enkele ogenblikken onderbreken en de printkop laten afkoelen.

Parameters voor streepjescodes instellen

- 1 Druk op de toets om het menu "Instellingen" te openen, kies Instelling streepjescode met behulp van de toets of en druk vervolgens de toets of . Het scherm Instelling streepjescode wordt geopend.



- 2 Selecteer een eigenschap met behulp van de of toets, en stel vervolgens de waarde voor die eigenschap in met de of toets.

Het kenmerk "C.cijfer" is uitsluitend beschikbaar voor de protocollen CODE39, I-2/5 en CODABAR.

Tekens worden mogelijk niet onder de streepjescode weergegeven wanneer voor "Aan" is gekozen bij "Onder#", afhankelijk van de breedte van de tape, het aantal ingevoerde regels of de actuele instellingen van de tekens.



- 3 Druk op de toets of om de instellingen toe te passen.

Indien u niet op de toets of indrukt, zullen de nieuwe instellingen NIET worden toegepast.

- Druk op toets om terug te keren naar de vorige stap.
- Druk op de toets om de geselecteerde eigenschap op de standaardwaarde in te stellen.
- Raadpleeg de tabel Instellingsmogelijkheden van de streepjescodes voor een compleet overzicht van alle beschikbare instellingen.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

● Instellingen streepjescode ●

Eigenschap	Waarde
Protocol	CODE39, CODE128, EAN8, EAN13, EAN128, UPC-A, UPC-E, I-2/5, CODABAR
Breedte	Groot
	Klein
Onder# (tekens onder de streepjescode)	Aan
	Uit
C.cijfer (controlecijfer)	Uit
	Aan (alleen beschikbaar voor CODE39, I-2/5 en CODABAR protocollen)

Gegevens streepjescodes invoeren

- 1** Druk op de toets om het menu "Instellingen" te openen, kies In strpcd met behulp van de toets of en druk vervolgens de toets of . Het scherm "In strpcd" wordt geopend.

CODE39 <In strpcd>
▶**◀



- U kunt maximaal 5 streepjescodes per etiket invoeren.
- U kunt ook het "In strpcd" streepjescodescherm openen door te te toetsen terwijl u de toets ingedrukt houdt.

- 2** Voer de gegevens van de streepjescode in. Speciale tekens kunnen worden ingevoerd in de streepjescode bij het gebruik van CODE39, CODABAR, CODE128 of EAN128 protocollen. Indien u geen speciale tekens gebruikt, ga dan verder naar stap 5.



CODE39 <In strpcd>
▶*2007*◀

- 3** Druk op de toets. Er wordt een lijst met tekens die beschikbaar zijn voor het huidige protocol weergegeven.


▶■■■■■◀ <Symbol>
• SPATIE
\$ 01/07

- 4** Selecteer een teken met behulp van de of toetsen, en vervolgens de of te toetsen om het teken in de streepjescode in te voeren.

CODE39 <In strpcd>
▶*2007/◀

- 5 Druk op de  toets of  om de streepjescode aan het etiket toe te voegen.
Er worden twee streepjescodemarkeringen op het tekst invoerscherm weergegeven.



- Druk op toets  om terug te keren naar de vorige stap.
- Raadpleeg de tabel Lijst speciale tekens voor een compleet overzicht van alle beschikbare instellingen.

● Lijst speciale tekens ●

CODE39

Code	Speciaal Tekan
0	-
1	.
2	(SPATIE)
3	\$
4	/
5	+
6	%

CODABAR

Code	Speciaal Tekan
0	-
1	\$
2	:
3	/
4	.
5	+

CODE128, EAN128

Code	Speciaal Tekan	Code	Speciaal Tekan	Code	Speciaal Tekan
0	(SPATIE)	24	¥	48	DC3
1	!	25	]	49	DC4
2	"	26	^	50	NAK
3	#	27	_	51	SYN
4	\$	28	NUL	52	ETB
5	%	29	.	53	CAN
6	&	30	SOH	54	EM
7	'	31	STX	55	SUB
8	(	32	ETX	56	ESC
9	)	33	EOT	57	{
10	*	34	ENQ	58	FS
11	+	35	ACK	59	|
12	,	36	BEL	60	GS
13	-	37	BS	61	}
14	.	38	HT	62	RS
15	/	39	LF	63	~


- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9

EEN LABEL BEWERKEN

.....

Code	Speciaal Teken	Code	Speciaal Teken	Code	Speciaal Teken
16	:	40	VT	64	US
17	;	41	FF	65	DEL
18	<	42	CR	66	FNC3
19	=	43	SO	67	FNC2
20	>	44	SI	68	FNC4
21	?	45	DLE	69	FNC1
22	@	46	DC1		
23	[	47	DC2		

Een streepjescode bewerken en verwijderen

- Om een streepjescode te bewerken plaatst u de cursor aan de onderzijde van markeringen van de streepjescode in het gegevens-invoerscherm en open het scherm Invoer streepjescode. Zie "Gegevens streepjescodes invoeren" op pagina 50 voor meer informatie.
- Om de instellingen "Breedte" en "Onder#" van een streepjescode die op uw scherm staat te bewerken, plaatst u de cursor onder een van de twee streepjescodemarkeringen op het gegevens-invoerscherm en opent u vervolgens het scherm Instelling streepjescode. Zie "Parameters voor streepjescodes instellen" op pagina 49 voor meer informatie.
- Om een streepjescode van een label te verwijderen, plaatst u de cursor aan de rechterkant van de streepjescodemarkering op het gegevens-invoerscherm en drukt u op de  toets.







AFDRUKKEN VAN LABELS

Afdrukvoorbeeld

Met de functie Afdrukvoorbeeld kunt u de lay-out van het etiket controleren alvorens deze op de tape wordt afgedrukt.


- 1 Druk op de  toets.
De label wordt op het scherm weergegeven.
De lengte van de label wordt in de rechter benedenhoek van het scherm weergegeven.
Druk op de ◀ of ▶ toets om naar links of rechts te gaan.
Druk op de ▲ of ▼ toets om de grootte van het afdrukvoorbeeld aan te passen.



- Druk op de  toets om terug te keren naar het tekstinvoerscherm. (U kunt ook terugkeren naar het tekstinvoerscherm door te drukken op de toets ,  of .)
- Om naar links of naar rechts van het afdrukvoorbeeld te gaan, houdt u de  toets ingedrukt en drukt u op de ◀ of ▶ toets.
- Om de label vanuit het scherm Afdrukvoorbeeld af te drukken, drukt u op de  toets of opent u het menu "Afdrukken" en selecteert u een optie. Raadpleeg "Een Label Afdrukken" hieronder voor meer informatie.
- Het afdrukvoorbeeld is een schermweergave van de label en kan verschillen met de afdruk.

Een label afdrukken

Nadat de tekst is ingevoerd en de label is opgemaakt, kunt u de label afdrukken. In aanvulling op het afdrukken van een enkele kopie van een label, is uw P-touch uitgerust met verschillende afdrukmogelijkheden waardoor u meerdere kopieën, labels met opeenvolgende nummers of gespiegelde labels kunt afdrukken.

- ! **Trek niet aan de label die uit de tape-uitgang steekt. Als u dat wel doet, komt het inktliet met de tape naar buiten.**
- De tape-uitgang niet blokkeren tijdens afdrukken of bij het doorvoeren van de tape, anders zou de tape kunnen vastlopen.
- Controleer of er nog genoeg tape is als u veel labels in een keer wilt afdrukken. Als de tape bijna op is, stel dan het aantal kopieën lager in of druk een label per keer af.
- Als de tape strepen vertoont, is de tape cassette leeg. Als dit tijdens afdrukken gebeurt, druk dan op de  toets om de P-touch uit te schakelen. Voortdurend afdrukken kan beschadigingen veroorzaken.

1

2

3

4

5

6


7

8


9


Een enkele kopie afdrukken

1 Verzeker u ervan dat de juiste tapecassette in het apparaat zit en gebruiksklaar is.

2 Druk op de  toets.
De melding rechts wordt weergegeven als de label wordt afgedrukt.

Bezig met
afdrukken... 1/1
Aantal





 Om het afdrukken te stoppen, drukt u op de  toets om de P-touch uit te schakelen.



 Er verschijnen verschillende meldingen als u op de  toets drukt. Raadpleeg "Foutmeldingen" op pagina 70 voor meer informatie over eventuele meldingen.



Meerdere kopieën afdrukken

Met deze functie kunt u tot maximaal 9 afdrukken van dezelfde label maken.





1 Verzeker u ervan dat de juiste tapecassette in het apparaat zit en gebruiksklaar is.



2 Houd de  toets ingedrukt en druk op de  toets om het scherm "Printoptions" weer te laten geven, selecteer vervolgens "Kopiëren" met de  of  toets.

Kopiëren
Nummering 
Spiegel 



3 Druk op de  toets of  om het scherm Kopiëren te openen en stel het aantal kopieën in dat u wilt afdrukken met behulp van de toetsen  of , of voer het aantal in met de nummertoeetsen.

5 <Kopiëren>

-  • Houd de  of  toets ingedrukt om het aantal kopieën sneller aan te passen.
• Druk op de toets  om het aantal kopieën terug te zetten de standaardwaarde 1.

4 Druk op toetsen  of .
De melding rechts wordt weergegeven als de labels worden afgedrukt.





Bezig met
afdrukken... 2/5
Aantal

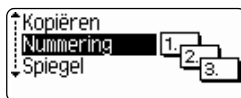
-  • Druk op toets  om terug te keren naar de vorige stap.
• De tape wordt automatisch afgesneden nadat elke kopie is afgedrukt, behalve als deze functie anders is ingesteld. Raadpleeg "Tapeafsnijmogelijkheden" op pagina 57 voor informatie over het wijzigen van deze instelling.
• De getallen die op het scherm worden weergegeven tijdens het afdrukken geven de teller/het aantal kopieën weer.



Labels automatisch nummeren

Met de nummerfunctie kunt een set van opeenvolgende genummerde labels maken aan de hand van een enkele label.

1 Verzeker u ervan dat de juiste tapecassette in het apparaat zit en gebruiksklaar is.

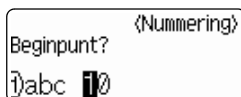
2 Houd de  toets ingedrukt en druk op de  toets om het scherm "Printopties" weer te laten geven, selecteer vervolgens "Nummering" met de  of  toets.





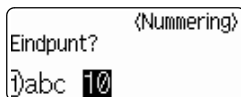
3 Druk op toetsen  of . Het scherm "nummering beginpunt" wordt weergegeven.





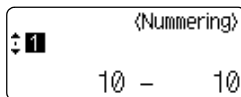
Om automatische nummering op een streepjescode toe te passen, selecteert u hier de streepjescode. Na het selecteren van de streepjescode wordt u gevraagd om het aantal labels dat moet worden afgedrukt, in te voeren (stap 6).





4 Verplaats de cursor naar het eerste teken van de nummering dat opgehoogd moet worden, druk dan op de toets  of . Het scherm "nummering eindpunt" wordt weergegeven.






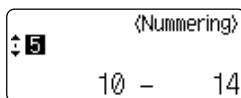
5 Verplaats de cursor naar het laatste teken van de nummering dat opgehoogd moet worden, druk dan op de toets  of . Het scherm "aantal af te drukken labels" wordt geopend.



6 Stel het aantal labels dat afgedrukt moet worden in met de  of  toets of type het aantal in met de toetsen op het numerieke toetsenbord.



- Houd de  of  toets ingedrukt om het aantal sneller aan te passen.
- Druk op de toets  om het aantal kopieën terug te zetten de standaardwaarde 1.



7 Druk op toetsen  of . De etiketten worden afgedrukt. Het aantal exemplaren dat is afgedrukt wordt tijdens het afdrukken weergegeven.



1

2

3

4

5

6

7

8

9

AFDRUKKEN VAN LABELS



- Druk op toets om terug te keren naar de vorige stap.
- De tape wordt automatisch afgesneden nadat elke kopie is afgedrukt, behalve als deze functie anders is ingesteld. Raadpleeg "Tapeafsnijmogelijkheden" op pagina 57 voor informatie over het wijzigen van deze instelling.
- De getallen die op het scherm worden weergegeven tijdens het afdrucken geven de teller/het aantal exemplaren weer.
- Automatisch nummeren kan ook worden toegepast op streepjescodes. Als een streepjescode een automatische nummering bevat, kunnen geen andere velden in de label een automatische nummering bevatten.
- Het automatisch nummergeedeelte van de label wordt aangepast nadat elke label is afgedrukt.
- Er kan slechts een automatische nummering per label worden gebruikt.
- Eventuele aanwezige symbolen of andere niet-alfanumerieke tekens in het automatisch nummeren worden genegeerd.
- Het automatisch nummeren kan slechts maximaal vijf tekens bevatten.



- De letters en nummers worden als volgt verhoogd:

0 → 1 ...9 → 0 → ...
A → B ...Z → A → ...
a → b ...z → a → ...
A0 → A1 ...A9 → B0 → ...

Om ruimte tussen de tekens op de label te houden of om te bepalen hoeveel letters/cijfers afgedrukt zullen worden, gebruikt u spaties (in de onderstaande tabel aangegeven als "_").

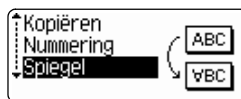
_9 → 10 ...99 → 00 → ...
_Z → AA ...ZZ → AA → ...
1_9 → 2_0 ...9_9 → 0_0 → ...

Afdrukken in spiegelbeeld

Met de gespiegelde afdrukfunctie kunt u labels maken waarop de tekst in spiegelbeeld is afgedrukt zodat deze vanaf de andere kant kunnen worden gelezen als de labels op glas of ander doorzichtig materiaal worden aangebracht.

- 1 Verzekert u ervan dat de juiste tapecassette in het apparaat zit en gebruiksklaar is.

- 2 Houd de toets ingedrukt en druk op de toets om het scherm "Printoptions" weer te laten geven, selecteer vervolgens "Spiegel" met de of toets.



- 3 Druk op toetsen of . De melding "Gespiegeld afdrucken?" wordt weergegeven.



- 4** Druk op toetsen of .
De melding rechts wordt weergegeven als de label wordt afgedrukt.

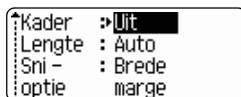


- Druk op toets om terug te keren naar de vorige stap.
- Bij het gebruik van de spiegelbeeldafdrukfunctie, moet de tekst op blanco tape worden afgedrukt.
- De kopie- en automatische nummeringfuncties kunnen niet worden gebruikt in combinatie met de spiegelbeeldafdrukfunctie.

Tapeafsnijmogelijkheden

Met tapeafsnijmogelijkheden kunt u opgeven hoe de tape wordt doorgevoerd en wanneer deze wordt afgesneden tijdens het afdrucken van labels. De instellingen "Kettng" en "Geen snede" verminderen de hoeveelheid tape die verloren gaat aanzienlijk omdat er kleinere marges worden gebruikt en blanco gedeeltes tussen labels worden vermeden.

- 1** Druk op de toets om de Label-menu te openen.



- 2** Selecteer "Snij- optie" met behulp van de toetsen of en stel de waarden in door middel van de toetsen of .



- 3** Druk op de toets of om de instellingen toe te passen.

Indien u niet op de toets of indrukt, zullen de nieuwe instellingen NIET worden toegepast.

- Druk op toets om terug te keren naar de vorige stap.
- Raadpleeg de tabel "Tape snijden" voor een compleet overzicht van alle beschikbare instellingen.

1

2

3

4

5

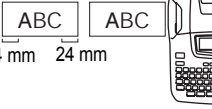
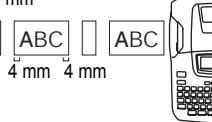
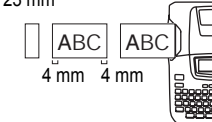


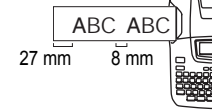
6

7

8

9

●Tape snijden●

Instelling	Beschrijving	Voorbeeld
Brede marge	De tape wordt automatisch afgesneden als elke label is afgedrukt. De labels hebben een kantlijn van 24 mm aan de linker- en rechterkant.	 <p>24 mm 24 mm</p>
Smalle marge	<ul style="list-style-type: none"> • Wanneer etiketten stuk voor stuk worden afgedrukt: Sniijdt automatisch een stuk blanco tape af voordat de label wordt afgedrukt en snijdt vervolgens de tape af nadat de label is afgedrukt. • Wanneer meerdere etiketten ononderbroken worden afgedrukt: Sniijdt automatisch een stuk blanco tape afgesneden voordat de eerste label wordt afgedrukt en vervolgens wordt de tape afgesneden als elke afzonderlijke label is afgedrukt. • De labels hebben een kantlijn van 4 mm aan de linker- en rechterkant. 	 <p>23 mm 4 mm 4 mm</p>
Ketting	<ul style="list-style-type: none"> • Wanneer etiketten stuk voor stuk worden afgedrukt: Sniijdt automatisch een stuk blanco tape af voordat de label wordt afgedrukt maar snijdt de tape niet af nadat de label is afgedrukt. • Wanneer meerdere etiketten ononderbroken worden afgedrukt: Sniijdt automatisch een stuk blanco tape afgesneden voordat de eerste label wordt afgedrukt en vervolgens wordt de tape afgesneden als elke afzonderlijke label is afgedrukt. • De labels hebben een kantlijn van 4 mm aan de linker- en rechterkant. • De tape wordt niet doorgevoerd en afgesneden als de laatste label is afgedrukt. 	 <p>23 mm 4 mm 4 mm</p>
Geen snede	<ul style="list-style-type: none"> • Gebruik deze instelling om de etiketten af te drukken zonder tussenstukken. • Wanneer u op toets  drukt terwijl u de toets  ingedrukt houdt, zal het laatst afgedrukte etiket doorgevoerd en afsneden worden. 	 <p>27 mm 8 mm</p>

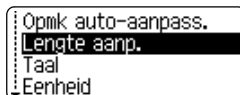


- Bij gebruik van tapes met krachtig klevend textielen materialen zie "Geen snede" en "Tape doorvoeren" op pagina 24 voor de juiste instellingen.
- De tape wordt niet afgesneden na het afdrukken van de laatste label als "Kettng" of "Geen snede" is ingesteld. Houd de toets ingedrukt en toets tegelijkertijd , "Invoer&Snijden" (Zie "Tape doorvoeren" op pagina 24) om de tape automatisch door te voeren en af te snijden of snijd de tape met de hand wanneer u gebruik maakt van krachtig klevende tapes voor textielen etiketten.
- Met uitzondering van wanneer "Geen snede" is ingesteld bij de functie Auto-opmaak, wordt het etiket met een marge aan de linker- en rechterzijde afgesneden, ongeacht instellingen voor de huidige tape bij de Opties voor het snijden.

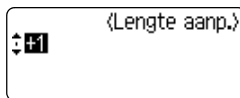
Lengte van het etiket nauwkeurig instellen

U kunt de lengte van de afdruk van een etiket nauwkeurig bepalen in stappen van -5 tot +5.

- 1** Toetst u om het set-upmenu te openen en kies "Lengte aanp." met behulp van de toets of en vervolgens of te toetsen.



- 2** Selecte "Lengte aanp." met behulp van de toetsen of en vervolgens de waarde aan te geven door middel van de toets of .



- 3** Toets of om de instellingen te gebruiken.



- Druk op toets om terug te keren naar de vorige stap.
- Gebruik de toets om de instelling van de standaardwaarde aan te geven.
- Ongeveer 1% van de totale lengte zal op een niveau worden aangepast.

Bevestigen van de labels

- 1** Knip indien nodig de afgedrukte label in de gewenste vorm en lengte met een schaar, enz.

- 2** Verwijder de beschermlaag van de label.

- 3** Bevestig de label en druk deze vervolgens stevig vast; wrijf daarbij met uw vingers omhoog en omlaag om een goede hechting te garanderen.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

AFDRUKKEN VAN LABELS




- De beschermlaag van sommige soorten tape kan voorgesneden zijn om de beschermlaag makkelijker te kunnen verwijderen.
- Het kan moeilijk zijn om etiketten te bevestigen op natte, vuile of oneffen oppervlakken. De etiketten kunnen gemakkelijk van dergelijke oppervlakken loslaten.
- Lees de instructies die bij textiel- of andere speciale tapecassettes horen goed door en neem alle voorzorgsmaatregelen in acht.

HET BESTANDSGEHEUGEN GEBRUIKEN

U kunt maximaal 9 van uw meest gebruikte etiketten in het bestandsgeheugen opslaan. Ieder etiket wordt opgeslagen als een bestand en zorgt ervoor dat u het etiket snel kunt ophalen wanneer deze weer nodig heeft.

- Wanneer het bestandsgeheugen vol is zult u, telkens wanneer u een bestand wilt opslaan, een van de opgeslagen bestanden moeten overschrijven.
- Uw opgeslagen bestanden zullen verloren gaan wanneer de stroomvoorziening wordt uitgeschakeld en wanneer de batterijen gedurende meer dan 2 minuten zijn verwijderd.



Een etiket in het geheugen opslaan

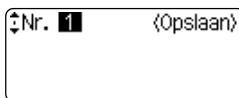
- 1 | Druk nadat de tekst en de opmaak van het etiket is ingevoerd  om het scherm Bestand te openen.





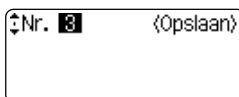
- 2 | Selecteer "Opslaan" met behulp van de toetsen ▲ of ▼.



- 3 | Druk op toetsen  of .
Een bestandsnummer wordt weergegeven.
Er zal ook een etikettekst worden weergegeven wanneer er reeds een etiket op dat bestandsnummer is opgeslagen.




- 4 | Selecteer een bestandsnummer met behulp van de ▲ ▼ of  toets en druk dan op de  toets om de label met het aangegeven bestandsnummer op te slaan.
Het bestand is opgeslagen en het scherm keert terug naar het tekstinvoerscherm.




- Wanneer er reeds een bestand is opgeslagen op het aangegeven nummer, zullen de gegevens worden overschreven met het bestand dat wordt opgeslagen.



- Druk op toets  om terug te keren naar de vorige stap.
- In een bestand kunnen, afhankelijk van het aantal regels, maximaal 200 tekens worden opgeslagen. Er kunnen totaal 1800 tekens worden opgeslagen in 9 bestanden. De tekst en de opmaak worden ook in het bestand opgeslagen.
- Om een etiket op te slaan dat is aangemaakt met behulp van de automatische opmaak, zie "Lay-out voor automatische opmaak gebruiken" op pagina 40

- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9

Een opgeslagen labelbestand openen

- 1** Druk op de  toets om het scherm Bestand te openen.





Afdrukken
Opslaan
Openen
Verwijderen

- 2** Selecteer "Openen" met behulp van de toetsen ▲ of ▼.



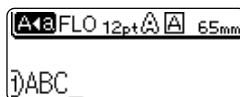
Afdrukken
Opslaan
Openen
Verwijderen

- 3** Druk op toetsen  of .
Het bestandsnummer van een opgeslagen label wordt weergegeven.
De tekst van de label wordt ook weergegeven om de label te kunnen herkennen.




↕ Nr. **3** <Openen>
ABC DEF GHIJ

- 4** Selecteer een bestandsnummer met behulp van de ▲ of ▼ toets en druk dan op de toets  of  om het geselecteerde bestand te openen.
Het bestand wordt geopend en weergegeven op het tekstinvoerscherm.




A13 FLO 12pt A 65mm
ABC_



Druk op toets  om terug te keren naar de vorige stap.



Een opgeslagen labelbestand afdrukken

- 1** Druk op de  toets om het scherm Bestand te openen.






- 2** Selecteer "Afdrukken" met behulp van de toetsen ▲ of ▼ .





- 3** Druk op toetsen  of  .
Het bestandsnummer van een opgeslagen label wordt weergegeven.
De tekst van de label wordt ook weergegeven om de label te kunnen herkennen.



- 4** Selecteer een bestandsnummer met behulp van de ▲ of ▼ toets en druk dan op de toets ,  of  om het geselecteerde etiket af te drukken. Het etiket wordt op de printer afgedrukt.



-  Druk op toets  om terug te keren naar de vorige stap.
- Het bericht "Geen tekst!" zal worden weergegeven wanneer u een bestand zonder tekst probeert af te drukken.

1

2

3

4

5


6

7

8

9

Een opgeslagen labelbestand verwijderen

- 1** Druk op de  toets om het scherm Bestand te openen.





Afdrukken
Opslaan
Openen
Verwijderen

- 2** Selecteer "Verwijderen" met behulp van de toetsen ▲ of ▼ .





Afdrukken
Opslaan
Openen
Verwijderen

- 3** Druk op toetsen  of  .
Het bestandsnummer van een opgeslagen label wordt weergegeven.
De tekst van de label wordt ook weergegeven om de label te kunnen herkennen.







Nr. 3 <Verwijderen>
ABCDEF GHIJ

- 4** Selecteer een bestandsnummer met behulp van de ▲ of ▼ toets en druk dan op de toets  of  toets.
De melding "Verwijderen?" wordt weergegeven.



 Verwijderen?



- 5** Druk op de toets  of  om het bestand te wissen.
Het bestand is verwijderd en het scherm keert terug naar het tekstinvoerscherm.



 Druk op de  toets om het verwijderen van het bestand te annuleren en om terug te gaan naar het vorige scherm.


UW P-TOUCH ONDERHOUDEN

De P-touch resetten

U kunt het interne geheugen van uw P-touch opnieuw instellen wanneer u alle opgeslagen labelbestanden wilt wissen of als de P-touch niet goed werkt.


- Schakel het apparaat uit terwijl u de toetsen  en ingedrukt houdt ; druk op de toets  om het apparaat weer in te schakelen. Laat tenslotte de toetsen  en  los.
De P-touch wordt ingeschakeld met en het interne geheugen opnieuw ingesteld.

 Laat u eerst de toets  los voordat u de andere toetsen loslaat.

 Alle tekst, opmaakinstellingen, optie-instellingen en opgeslagen labelbestanden worden gewist als u de P-touch opnieuw instelt. Taal, maateenheid zullen eveneens opnieuw worden ingesteld.

Onderhoud


De P-touch moet regelmatig schoongemaakt worden om een goede prestatie en een lange levensduur te garanderen.

 Verwijdert u altijd de batterijen en trek de stekker uit het stopcontact voordat u de die P-touch gaat schoonmaken.

De hoofdeenheid reinigen

Verwijder stof en andere vlekken, indien aanwezig, van de hoofdeenheid met een zachte, schone doek.

Gebruik een iets vochtige doek om hardnekkige vlekken te verwijderen.

 Gebruik geen terpentijn, benzeen, alcohol of andere organische oplosmiddelen. Het gebruik van deze oplosmiddelen kan de behuizing van uw P-touch beschadigen.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

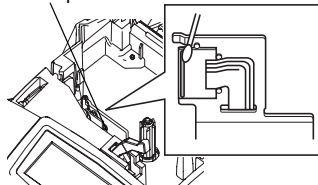
De printkop reinigen

Strepen of een slechte afdrukwaliteit is over het algemeen een indicatie dat de printkop vuil is. Reinig de printkop met een wattenstaafje of met een printkop-reinigingscassette (TZ-CL4).



Raadpleeg de bij de reinigingscassette meegeleverde instructies over meer informatie over het gebruik ervan.

Printkop



WAARSCHUWING

Raak de printkop niet met uw vingers aan. De printkop kan mogelijk heet zijn.

De tapesnijder reinigen

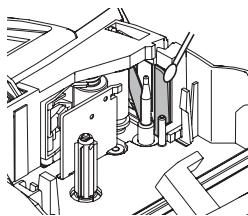
Er kan zich, bij regelmatig gebruik, lijm ophopen op het snijblad waardoor de rand van het blad minder scherp is en de tape in de tapesnijder kan vastlopen.



Reinig het snijblad ongeveer een keer per jaar met een in alcohol gedrenkt wattenstaafje.


VOORZICHTIG

Raak het snijblad niet met uw vingers aan.



PROBLEMEN OPLOSSEN

Wat moet u doen als...

Probleem	Oorzaak	Oplossing
Het scherm 'blokkeert' of de P-touch reageert niet juist.	Raadpleeg het gedeelte "De P-touch resetten" op pagina 65 "De P-touch Resetten" en reset het interne geheugen op de begininstellingen. Als door het opnieuw instellen van de P-touch het probleem niet is verholpen, maak dan de netspanningsadapter los en verwijder de oplaadbare batterij gedurende meer dan 10 minuten.	
Bij inschakelen van het apparaat verschijnt er niets op het scherm.	Is de netspanningsadapter op de juiste wijze aangesloten?	<i>Controleer of de netspanningsadapter die speciaal voor de P-touch is ontwikkeld, op de juiste wijze is aangesloten.</i>
	Gebruikt u de juiste netspanningsadapter?	<i>Controleer of de netspanningsadapter die speciaal voor de P-touch is ontwikkeld, gebruikt (is meegeleverd).</i>
	Zijn de batterijen op juiste manier aangebracht?	<i>Verwijder de batterijen en zet ze er opnieuw in.</i>
De label wordt niet afgedrukt nadat op de  toets is gedrukt.	Bevat de label wel tekst?	<i>Een label wordt niet afgedrukt als deze geen tekst bevat.</i>
	Is de tapecassette goed geplaatst en is er genoeg tape aanwezig?	<i>Controleer of de tapecassette goed is geplaatst en er genoeg tape aanwezig is.</i>
	Is het uiteinde van de tape omgebogen?	<i>Als dat het geval is, knip dan het gebogen stukje tape af met een schaar en leid de tape op de juiste wijze door de tape-uitgang.</i>
	Is de tape vastgelopen?	<i>Als dat het geval is, verwijder dan de tapecassette en trek voorzichtig de vastgelopen tape naar buiten. Knip de tape vervolgens af met een schaar. Controleer of het uiteinde van de tape door de tapegeleider kan worden geleid en plaats de tapecassette terug.</i>
	Is het deksel van het tapevak geopend?	<i>Zoja, sluit het het deksel van het tapevak goed.</i>

1

2

3

4

5



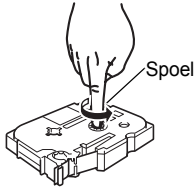
6

7

8

9

PROBLEMEN OPLOSSEN

Probleem	Oorzaak	Oplossing
De LCD-berichten worden in een vreemde taal weergegeven.	Is de taal op de juiste manier ingesteld?	Zie "Taalinstellingen en eenheden" op pagina 26 en selecteer de gewenste taal voor de LCD-berichten.
De label wordt niet goed afgedrukt.	Is de tapecassette goed geplaatst?	Als u een cassette plaatst, moet deze stevig op zijn plaats worden gedrukt.
	Is de printkop schoon?	Als de printkop vuil is, reinigt u deze met een wattenstaafje of een reinigingscassette voor de printkop (TZ-CL4).
	Is "Snij- optie" ingesteld op "Kettng" of "Geen snede"?	Als dat het geval is, wordt de tape niet doorgevoerd na het afdrukken van de label. Controleer de instelling van "Snij- optie" of houd de toets  ingedrukt en toets  om de tape door te voeren en af te snijden.
Het inktlint kan uit de geleider geraakt zijn.	Zit het inktlint in de tapecassette los of is er aan de label getrokken toen deze uit de tape-uitgang kwam?	Als het inktlint gebroken is, moet de tapecassette vervangen worden. Als dat niet het geval is, knip de tape dan niet door en verwijder de tapecassette. Draai vervolgens het losse inktlint om de spoel zoals afgebeeld. 

Probleem	Oorzaak	Oplossing
De P-touch stopt tijdens het afdrukken van een label.	Is er genoeg tape aanwezig in de tapecassette?	<i>Het stuk gestreepte tape geeft het einde van de tape aan. Als de tape strepen vertoont, moet de tapecassette vervangen worden.</i>
	Zijn de batterijen ontladen en is de stroomvoorziening niet aangesloten?	<i>Vervang alle batterijen of sluit de stroomvoorziening aan op de P-touch.</i>
De label wordt niet automatisch afgesneden.	Is "Snij- optie" ingesteld op "Ketting" of "Geen snede"?	<i>Als dat het geval is, wordt de tape niet doorgevoerd na het afdrukken van de label. Controleer de instelling van "Snij- optie" of houd de toets  ingedrukt en toets  om de tape door te voeren en af te snijden.</i>
	Is het deksel van het tapevak geopend?	<i>Zoja, sluit het het deksel van het tapevak goed.</i>
De labelbestanden die eerder zijn opgeslagen, bevatten geen bestanden.	Zijn de batterijen verwijderd of de stroomvoorziening ontkoppeld?	<i>Alle in het geheugen opgeslagen gegevens gaan verloren als de batterijen worden verwijderd of de netspanningsadapter gedurende meer dan 2 minuten ontkoppeld is.</i>
	Zijn de batterijen voldoende opgeladen?	<i>Alle in het interne geheugen opgeslagen gegevens gaan verloren als de batterijen ontladen raken.</i>
	Heeft u de Reset-functie gebruikt?	<i>De reset-functie wist alle in het interne geheugen opgeslagen gegevens, inclusief labelbestanden.</i>

1

2

3

4

5

6

7

8













9




Foutmeldingen

Als een foutmelding op het scherm verschijnt, volg dan de onderstaande aanwijzingen op.











Druk op een willekeurige toets om de foutmelding te annuleren.

Melding	Oorzaak/Oplossing
 Batterij zwak!	Het niveau van de geïnstalleerde batterijen wordt onvoldoende.
 Batterij controleren!	De geïnstalleerde batterijen zijn bijna geheel ontladen. Vervangen ze met nieuwe batterijen of sluit de netstroomvoorziening aan voordat u verdergaat.
 Verkeerd soort adapter aangesloten!	Er is een netspanningsadapter gebruikt die niet geschikt is voor de P-touch. Gebruik voor de P-touch uitsluitend de speciaal ontworpen netspanningsadapter.
 Fout met snijder!	De tapeafsnijder is dicht wanneer u probeert af te drukken of tape tracht door te voeren met een geplaatste tapecassette en gesloten deksel. Schakel de P-touch uit en dan weer in voor u verdergaat. Als de tape vastzit in de snijder, verwijder dan de tape.
 Geen tekst!	U probeert een label af te drukken of een afdrukvoorbeeld op te roepen terwijl er geen tekst, symbolen of gegevens voor een streepjescode is ingevoerd. Voer de gegevens in voor u verdergaat.
 Tapecassette invoeren!	U probeert een label af te drukken of een afdrukvoorbeeld op te roepen terwijl er geen tapecassette is geplaatst. Plaats een tapecassette voor u verdergaat.
 Tapecassette verwisseld!	De tapecassette is verwisseld tijdens afdrukken, enz. Zorg ervoor dat de juiste tapecassette is ingesteld voor u afdrukt.
 Beperk. regels! Max. 5 regels	Er verschijnen al 5 regels tekst als u op de  toets drukt. Zorg dat het aantal regels beperkt blijft tot 5.
 Max. breedte tape! Max. 3 regels	Er verschijnen meer dan 3 regels tekst als u op de  of  toets drukt en tape van 12 mm gebruikt. Beperk u het aantal regels tot drie of gebruik een grotere tapecassette.

Melding	Oorzaak/Oplossing
 Max. breedte tape! Max. 2 regels	Er verschijnen meer dan twee regels tekst als u op de  of  toets drukt en een tape van 9 mm of 6 mm gebruikt. Beperk u het aantal regels tot twee of gebruik een grotere tapecassette.
 Max. breedte tape! Max. 1 regel	Er verschijnt meer dan één regel met tekst als u op de toets  of  drukt en een tape van 3,5 mm gebruikt. Beperk u het aantal regels tot een of gebruik een grotere tapecassette.
 Max. aant. blokken! Max. 5 blokken	Er zijn reeds vijf blokken met tekst. Zorg dat het aantal tekstblokken beperkt blijft tot vijf.
 Tekst voll	Het maximale aantal tekens dat ingevoerd kan worden, is al ingevoerd. Bewerk de tekst en gebruik minder tekens.
 Maximale lengtel	De lengte van de tekst op de label die afgedrukt moet worden, is langer dan 1 m. Bewerkt de tekst zodat de lengte van de label minder is dan 1 m.
 18 mm tapecassette invoeren!	De automatische opmaak voor een tape van 18 mm is geselecteerd, maar er is geen tapecassette met tape van 18 mm geplaatst. Plaats een tapecassette met tape van 18 mm.
 12 mm tapecassette invoeren!	De automatische opmaak voor een tape van 12 mm is geselecteerd, maar er is geen tapecassette met tape van 12 mm geplaatst. Plaats een tapecassette met tape van 12 mm.
 9 mm tapecassette invoeren!	De automatische opmaak voor een tape van 9 mm is geselecteerd, maar er is geen tapecassette met tape van 9 mm geplaatst. Plaats een tapecassette met tape van 9 mm.
 6 mm tapecassette invoeren!	De automatische opmaak voor een tape van 6 mm is geselecteerd, maar er is geen tapecassette met tape van 6 mm geplaatst. Plaats een tapecassette met tape van 6 mm.
 3,5 mm tapecassette invoeren!	De automatische opmaak voor een tape van 3,5 mm is geselecteerd, maar er is geen tapecassette met tape van 3,5 mm geplaatst. Plaats een tapecassette met tape van 3,5 mm.

- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9

PROBLEMEN OPLOSSEN

Melding	Oorzaak/Oplossing
 Teveel tekst voor lyt!	Het maximale aantal tekens dat ingevoerd kan worden voor de geselecteerde lay-out, is al ingevoerd. Bewerk de tekst zodat u minder tekens hoeft te gebruiken of gebruik een andere lay-out.
 Onjuiste waarde!	De waarde die is ingevoerd voor de lengte van de tape, tabellengte, meerdere kopieën, nummerfunctie is ongeldig. Voer een geldige waarde in voor de instelling.
 Selecteer andere snij optie!	De tapelengte is korter dan de totale lengte van de marge die is ingesteld in de snij-optie "grote marge".
 Tekst te lang!	De lengte van de tekst op de label die afgedrukt moet worden, is langer dan de ingestelde lengte. Bewerk de tekst zodat deze binnen de opgegeven lengte past of pas de instelling van de lengte aan.
 Tekst te hoog!	Het formaat van de tekst is te groot. Selecteer een andere formaatoptie.
 Controleer # ingevoerde cijfers!	Het aantal ingevoerde cijfers voor de streepjescode komt niet overeen met het aantal ingestelde cijfers in de parameters voor de streepjescode. Voer het juiste aantal cijfers in.
 Invoer A,B,C of D aan begin/eind	De ingevoerde streepjescode bevat niet de vereiste start-/stop-code (er moet A, B, C of D staan aan het begin en einde van de streepjescode voor het CODABAR-protocol). Type de juiste gegevens voor de streepjescode in.
 Maximaal 5 streepjescodes per etiket!	Er zijn reeds 5 streepjescode als tekstgegevens ingevoerd wanneer u een nieuwe streepjescode probeert in te voeren. Er kunnen per label slechts 5 streepjescodes worden ingevoerd.



Als u "inch" kiest als eenheidinstelling, verschijnen de afmetingen in "inch"-formaat op het LCD-scherm.

APPENDIX

Technische gegevens

Hoofdeenheid

Onderdeel	Specificatie
Invoerapparaat (Toetsenbord)	QWERTY lay-out toetsenbord, 65 toetsen Nederland AZERTY lay-out toetsenbord, 65 toetsen België

Scherms

Scherm specificaties	Dot matrix LCD
Tekenweergave	16 tekens x 3 regels (128 dot x 48 dot)
Achtergrondverlichting	Nee

Afdrukken

Afdrukmethode	Thermische printer
Printkop	128 dot / 180 dpi
Afdrukhoogte	15,8 mm max. (bij het gebruik van 18 mm tape)
Lettersnelheid	Ongeveer 10 mm/sec.
Tapecassette	Standaard TZ-tapecassette (3,5, 6, 9, 12, 18 mm breedte)
Tapeafsnijder	Ingebouwde automatische snijder
Aantal regels	18 mm tape: 1 ~ 5 regels; 12 mm tape: 1 ~ 3 regels; 9 mm tape: 1 ~ 2 regels; 6 mm tape: 1 ~ 2 regels; 3,5 mm tape: 1 regel
Afdrukrichting	Horizontaal, verticaal
Doorlopend afdrukken	1 ~ 9 labels
Afdrukvoorbeeld	Ja
Afsnijden en doorvoeren	Grote marge, Kleine marge, Ketting, Niet snijden

Tekens

Interne tekenset:	Het totale aantal tekens bedraagt 301 (62 alfanumeriek, 92 symbolen en 147 accenttekens.)
Tekstbuffer	Maximaal 200 tekens
Lettertypen	Helsinki, Brussel, Florida, Calgary
Tekengrootte	Auto, 42 pt, 36 pt, 24 pt, 18 pt, 12 pt, 9 pt, 6 pt
Tekenopmaak	Uit, Vet, Omtrek, Schaduw, Effen, Cursief, Vet cursief, Omtrek cursief, Schaduw cursief, Effen cursief, Verticaal
Tekenbreedte	2, 1, 2/3, 1/2
Tekstuitlijning	Links, Gecentreerd, Rechts, Uitgevuld

1

2

3

4

5

6

7

8

9

APPENDIX

.....

Onderdeel	Specificatie
Geheugen	
Geheugencapaciteit	Maximaal 1800 tekens
Bestandcapaciteit	Maximaal 9 bestanden
Overige	
Kader	Totaal 16 kaders (inclusief gearceerd patroon)
Automatische opmaak	Sjablonen: 14 Blok lay-outs: 18 mm: 8, 12 mm: 4, 9 mm: 3, 6 mm: 1
Schermincontrast	5 niveaus (+2, +1, 0, -1, -2)
Spanningsvoeding	
Spanningsvoeding	Netspanningsadapter (AD-24), 6 alkaline AA-batterijen (LR6).
Automatisch uitschakelen	Uitsluitend P-touch: 5 minuten Aangesloten PC: 60 minuten
Grootte	
Afmetingen	177,2 mm (B) x 232,1 mm (D) x 68,0 mm (H)
Gewicht	780 g (zonder tapecassette of batterijen)
Overige	
Bedrijfstemperatuur / vochtigheid	10 ~ 35°C / 20 ~ 80% luchtvochtigheid (zonder condensvorming)

.....

Bedrijfsomstandigheden: Windows®

Onderdeel	Specificatie
Besturingssysteem	Microsoft® Windows® 2000 Professional/XP/ Windows Vista™
Geheugen	Windows® 2000 Pro, XP Pro, XP Home: 128MB of meer vereist Windows Vista™: 512MB of meer
Vaste schijf	70MB of meer vereist
Monitor	SVGA Ondersteuning hoge kleuren of hoger
Interface	USB-poort (USB specificatie compatibel met 1.1- protocol of hoger)
Overige	Cd-romstation voor installatie

1

2

3

4

5

6

7

8

9

Accessoires

Brother raadt u aan om in combinatie met uw P-touch originele accessoires van Brother te gebruiken (tapecassettes, netspanningsadapter, oplaadbare batterij enzovoort). Het gebruik van producten van een ander merk kan de afdrukkwaliteit verminderen of uw P-touch beschadigen. Accessoires kunnen zonder aankondiging niet meer of moeilijk verkrijgbaar zijn.

Tapecassettes

De beschikbaarheid van deze tapes kan per land verschillend zijn.



Gebruik geen andere tape die niet is voorzien van het **TZ** merkteken.

■ Gelamineerd tape (lengte: 8 m)

Het oppervlak van gelamineerd tape wordt beschermd door een doorzichtig laagje. Hierdoor wordt voorkomen dat tekens vlekkerig worden of worden gewist als de label nat wordt.

Voorraadnummer	Beschrijving
18 mm	
TZ-141	Zwarte tekens op doorzichtige tape
TZ-241	Zwarte tekens op witte tape
TZ-242	Rode tekens op witte tape
TZ-243	Blauwe tekens op witte tape
TZ-344	Goudkleurige tekens op zwarte tape
TZ-145	Witte tekens op doorzichtige tape
TZ-345	Witte tekens op zwarte tape
TZ-441	Zwarte tekens op rode tape
TZ-541	Zwarte tekens op blauwe tape
TZ-641	Zwarte tekens op gele tape
TZ-741	Zwarte tekens op groene tape
12 mm	
TZ-131	Zwarte tekens op doorzichtige tape
TZ-132	Rode tekens op doorzichtige tape
TZ-133	Blauwe tekens op doorzichtige tape
TZ-135	Witte tekens op doorzichtige tape
TZ-231	Zwarte tekens op witte tape
TZ-232	Rode tekens op witte tape
TZ-233	Blauwe tekens op witte tape
TZ-334	Goudkleurige tekens op zwarte tape
TZ-335	Witte tekens op zwarte tape

Voorraadnummer	Beschrijving
TZ-431	Zwarte tekens op rode tape
TZ-435	Witte tekens op rode tape
TZ-531	Zwarte tekens op blauwe tape
TZ-535	Witte tekens op blauwe tape
TZ-631	Zwarte tekens op gele tape
TZ-635	Witte tekens op oranje tape
TZ-731	Zwarte tekens op groene tape
TZ-735	Witte tekens op groene tape
TZ-931	Zwarte tekens op zilverkleurige tape
TZ-M931	Zwarte tekens op zilverkleurige (matte) tape
TZ-B31	Black characters on fluorescent orange tape (length: 5 m)
TZ-C31	Black characters on fluorescent yellow tape (length: 5 m)
TZ-D31	Black characters on fluorescent green tape (length: 5 m)
TZ-M31	Zwarte tekens op doorzichtige (matte) tape
9 mm	
TZ-121	Zwarte tekens op doorzichtige tape
TZ-122	Rode tekens op doorzichtige tape
TZ-123	Blauwe tekens op doorzichtige tape
TZ-221	Zwarte tekens op witte tape
TZ-222	Rode tekens op witte tape
TZ-223	Blauwe tekens op witte tape
TZ-324	Goudkleurige tekens op zwarte tape
TZ-325	Witte tekens op zwarte tape
TZ-421	Zwarte tekens op rode tape
TZ-521	Zwarte tekens op blauwe tape
TZ-621	Zwarte tekens op gele tape
TZ-721	Zwarte tekens op groene tape
TZ-M21	Zwarte tekens op doorzichtige (matte) tape
6 mm	
TZ-111	Zwarte tekens op doorzichtige tape
TZ-211	Zwarte tekens op witte tape
TZ-315	Witte tekens op zwarte tape
TZ-611	Zwarte tekens op gele tape

1

2

3

4

5

6

7

8

9

APPENDIX

■ Niet-gelamineerde tape (lengte: 8 m)

Voorraadnummer	Beschrijving
18 mm	
TZ-N241	Zwarte tekens op witte tape
TZ-N641	Zwarte tekens op gele tape
12 mm	
TZ-N231	Zwarte tekens op witte tape
TZ-N631	Zwarte tekens op gele tape
9 mm	
TZ-N221	Zwarte tekens op witte tape
6 mm	
TZ-N211	Zwarte tekens op witte tape
3,5 mm	
TZ-N201	Zwarte tekens op witte tape

■ Sterk hechtende tape (lengte: 8 m)

Gelamineerde tape met een sterkere lijm, ideaal voor ruwe oppervlaktes of zware omstandigheden.

Voorraadnummer	Beschrijving
18 mm	
TZ-S141	Zwarte tekens op doorzichtige tape
TZ-S241	Zwarte tekens op witte tape
TZ-S641	Zwarte tekens op gele tape
12 mm	
TZ-S131	Zwarte tekens op doorzichtige tape
TZ-S231	Zwarte tekens op witte tape
TZ-S631	Zwarte tekens op gele tape
9 mm	
TZ-S121	Zwarte tekens op doorzichtige tape
TZ-S221	Zwarte tekens op witte tape
TZ-S621	Zwarte tekens op gele tape
6 mm	
TZ-S111	Zwarte tekens op doorzichtige tape
TZ-S211	Zwarte tekens op witte tape
TZ-S611	Zwarte tekens op gele tape

■ **Flexibele ID-tape (lengte: 8 m)**

Flexibele gelamineerde tape is ideaal voor het labelen van netwerkkabels, voedingskabels enz.

Voorraadnummer	Beschrijving
18 mm	
TZ-FX141	Zwarte tekens op doorzichtige tape
TZ-FX241	Zwarte tekens op witte tape
TZ-FX641	Zwarte tekens op gele tape
12 mm	
TZ-FX131	Zwarte tekens op doorzichtige tape
TZ-FX231	Zwarte tekens op witte tape
TZ-FX631	Zwarte tekens op gele tape
9 mm	
TZ-FX121	Zwarte tekens op doorzichtige tape
TZ-FX221	Zwarte tekens op witte tape
TZ-FX621	Zwarte tekens op gele tape
6 mm	
TZ-FX111	Zwarte tekens op doorzichtige tape
TZ-FX211	Zwarte tekens op witte tape
TZ-FX611	Zwarte tekens op gele tape

■ **Security tape (length: 8 m)**

Deze tape laat een ruitpatroon achter als de tape wordt verwijderd.

Voorraadnummer	Beschrijving
18 mm	
TZ-SE4	Zwarte tekens op witte tape

■ **Fabric tape (length: 3 m)**

Deze labels van textiel kunnen op ander textiel worden aangebracht met een strijkijzer.

Voorraadnummer	Beschrijving
18 mm	
TZ-FA4B	Blauwe tekens op witte tape
12 mm	
TZ-FA3	Blauwe tekens op witte tape

1

2

3

4

5

6

7

8

9

APPENDIX


.....

■ Printkop-reinigingscassette

Cassettetape voor het reinigen van de printkop van de P-touch.

Voorraadnummer	Beschrijving
18 mm	
TZ-CL4	Printkop-reinigingscassette (kan ongeveer 100 keer gebruikt worden)

Netspanningsadapter

Voorraadnummer	Beschrijving
AD-24	 A small rectangular power adapter with a two-prong electrical plug on one side and a coiled power cord on the other.

TREFWOORDENLIJST

A
accenttekens 31

B
breedte 33

C
Caps-modus 12, 27
contrast 25
cursortoetsen 27

E
Energiespaarstand-uitschakeltijd 20

F
functie "Doorvoeren en afsnijden" 24

G
grootte 33

H
hoofdletters 27

I
Invoeren
 hoofdletters 27
 symbolen 29
 Tekst 27

L
lengte 38
Lijst Accenttekens 32
Ltrtyp 35

N
nieuwe regel 27

O
opmaak 33
opmaken
 labeleigenschappen 38
 tekeneigenschappen 33

R
regel 33
Regelnummer 12
Returnmarkering 12

S
Spanningsvoeding 16
symbolen 29
Symbolenlijst 30

T
tapecassettes 18
tapelengte 12
Tekst
 invoeren en bewerken 27
 regels 27
Toetsenbord 12

U
uitlijning 33

V
verwijderen
 alleen tekst 28
 tekst en opmaak 28

brother®

Gedruckt in China
LW1667001

